



În împlinirea zilei de 23 August

Noi realizări în întrecerea socialistă

Furnaliștilor cantități sporite de minereu

BOCSA (coresp. „Scînteia”). — Minerii din Bocsa desfășoară o susținută întrecere pentru a trimite furnaliștilor cantități sporite de minereu de fier de bună calitate.

În primele opt zile ale lunii august, minerii din Bocsa au dat peste prevederile planului mai bine de 600 tone minereu de fier. Brigada condusă de minerul Gheorghe Leja, aplicând metoda abajot cu remanent a reușit să ridice randamentul de la 3,5 tone pe post, cît realiza înainte, la 12,38 tone pe post. De asemenea brigada condusă de minerul Ștefan Șimon II, lucrînd după sistemul „flăii înclinate” a ridicat randamentul la 7,3 tone pe post, față de 3,5 tone cît realizează alte echipe după vechiul sistem de lucru.

De menționat că de la începutul anului și pînă în prezent minerii din Bocsa cu dat peste sarcina de plan aproape 16.000 tone minereu de fier de bună calitate.

Mărfuri mai multe și mai bune

La Ministerul Industriei Ușoare sosesse continut noi vești despre realizările obținute pînă acum în cinstea zilei de 23 August de către colectivele întreprinderilor textile, pielărie, încălțăminte, sticlărie și obiecte de uz casnic. În luna precedentă planul de producție a fost depășit cu circa 130.000 m.p. de țesături, 12.000 perechi de încălțăminte din piele, confecții în valoare de 2.700.000 lei, cu o mare cantitate de articole de faianță pentru menaj și altele. Însemnate de pășiri au fost înregistrate și în primele zile din luna august. O atenție deosebită s-a acordat îmbunătățirii calității mărfurilor. În industria textilă au fost realizate țesături cu rezistență mai mare și un colorit mai frumos, de asemenea fabricile de încălțăminte au trimis comerțu-

lui produse mai bune și mai comode.

Industria ușoară a dat în total, în cursul primelor 7 luni cu circa 2,5 la sută mai multe textile, încălțăminte și obiecte de uz casnic față de prevederile planului. Valoarea mărfurilor produse peste plan în acest timp se cifrează la circa 190 milioane lei.

Produce peste plan

PLOIEȘTI (coresp. „Scînteia”). — Petrolii din rafinăriile ploieștene au realizat de la începutul anului și pînă acum peste prevederile planului 19.682 tone uleiuri, 624 tone parafină, 501 tone unsoși, 3145 tone gaze lichificate și alte produse de bună calitate.

Prin valorificarea mai bună a materialelor primare, reducerea consumurilor specifice de materiale, chimicale etc., colectivele acestor rafinării au realizat 18.322.000 lei economii și 23.630.000 lei beneficii peste prevederile planului. Cele mai însemnate succese în întrecere le-au obținut pînă acum colectivele rafinării nr. 1 și 2 Ploiești, nr. 3 Teleajen și nr. 4 Cîmpina.

Placaje de calitate superioară

TG. MUREȘ (coresp. „Scînteia”). — În aceste zile la combinatul de industrializare a lemnului din Gălbăuș se desfășoară cu însușire întrecerea muncitorilor și tehnicienilor care sînt hotărîți să împlinescă ziua de 23 August cu noi realizări în lupta pentru sporirea producției și îmbunătățirea calității produselor. Ei au încheiat luna iulie cu însemnate rezultate: sarcinile planului producției globale și marci au fost îndeplinite și depășite; în același timp au fost realizate toate sortimentele planificate.

În fruntea întrecerii socialiste se află colectivul secției de placaje care luna trecută a produs peste plan 185 m.c. placaje de calitate superioară.

ANCHETA NOASTRĂ

Cum se desfășoară arăturile adînci?

În aceste zile, oamenii muncii de pe ogoare muncesc de zor pentru terminarea stringerii recoltei de păioase. Bunii gospodari se gîndesc de pe acum și la recolta viitoare. Una din lucrările de bază care asigură o sporită arătură adîncă în legătură cu mersul acestei lucrări, corespondenții noștri au discutat cu activiștii de partid și de stat, conducătorii de unități agricole socialiste din regiunile Banat, Galați și Ploiești. Iată câteva din constatările făcute cu acest prilej.

Buna organizare a muncii — cheia succesului

Paralel cu treierii păioaselor de pe ultimele suprafețe, pe ogoarele regiunii Galați se lucrează la efectuarea arăturilor de vară. Cele mai mari suprafețe au fost arate în raioanele Bujor, Făurei și Brăila. În raionul Bujor, de pildă, au fost arate peste 11.000 hectare. Gospodăriile colective din Băleni, Tudor Vladimirescu, Virlezi și Drăgănești au terminat de arat întreaga suprafață care a fost planificată. Ce stă la baza acestor realizări?

Îată ce ne spune despre această tov. Alexandru Marataș, secretar al Comitetului raional de partid Bujor: „Arăturile de vară, ca și celelalte pregătiri pentru recolta anului viitor, au stat în centrul atenției organizațiilor de partid și a sfaturilor populare. Activiștii de partid și specialiștii sfatului popular raional trimiși în comune ajută concret gospodăriile colective ca să nu rămână nearat nici un hectar de teren. Toate cele 380 tractoare de la S.M.T. Bujor și Chiraftei sînt folosite la această lucrare Ziua se lucrează la treierat, iar noaptea arăturii S-au luat la vreme măsurii pentru organizarea schimbului II pe tractoare.”

Și în regiunea Banat se lucrează intens la executarea arăturilor. Pînă în prezent în regiune s-au și făcut arături adînci pe mai mult de jumătate din suprafețele planificate.

Raionul Arad este frunțaș pe regiune la aceste lucrări. Pînă acum tractoriștii din Pecica, Curtici, Felnac și Orășoara, care deservesc gospodăriile colective din raion, au efectuat arături adînci pe circa 70 la sută din suprafața prevăzută.

„În raionul Arad au fost luate măsuri din timp ca odată cu re-

coltutul să se elibereze terenurile de snopi și de paie, pentru ca cele 385 tractoare destinate arăturilor să lucreze din plin — ne-a relatat tov. Eugen Petruț, prim-secretar al comitetului raional de partid. Conducerea S.M.T.-urilor au asigurat schimburi II pe un număr de 110 tractoare. Controlul și îndrumarea concretă de zi cu zi pe teren au asigurat grăbirea arăturilor și executarea lor în cele mai bune condiții agrotehnice.”

Raioanele Rm. Sărat și Buzău din regiunea Ploiești au o pondere mare ca suprafață agricolă în regiune. În multe gospodării agricole colective și întovărășiri de aici, terenurile au fost eliberate de paie și snopi din vreme pentru a se putea executa arăturile. Așa se face că gospodăria colectivă din comuna Boldu, raionul Rm. Sărat, a executat pînă acum arături adînci pe o suprafață de 470 hectare.

(Continuare în pag. II-a)

Sosirea în Capitală a președintelui și primului ministru al Republicii Ghana, dr. Kwame Nkrumah

Miercuri dimineața a sosit la București dr. Kwame Nkrumah, președintele și primul ministru al Republicii Ghana, care, la invitația Consiliului de Stat și a Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romine, face o vizită oficială în țara noastră. Președintele Nkrumah este însoțit de membri ai Cabinetului de Miniștri și de înalte oficialități ale Republicii Ghana.

La ora 11, avionul cu care călătorește înaltul oaspete, escortat de avioane cu reacție rominești, și-a făcut apariția deasupra aeroportului Băneasa.

Numeroși bucureșteni au venit să

salute pe eminentul om de stat african. Pe aeroport erau arborate drapelul de stat ale R.P. Romine și al Republicii Ghana. Alături de portretele președintelui dr. Kwame Nkrumah și președintelui Consiliului de Stat al R.P. Romine, Gheorghe Gheorghiu-Dej, erau înscrise urările: „Bun venit președintelui dr. Kwame Nkrumah”, „Trăiască prietenia dintre poporul român și poporul ghanez”, „Trăiască lupta popoarelor pentru pace, independență și progres social”.

În aplauzele celor prezenți, înaltul oaspete a fost întâmpinat la coborîrea din avion de tovarășii Gheorghe Apostol, Emil Bodnăraș, Chivu Stoica, Alexandru Drăghici, Avram Bunaciu.

Pe aeroport se aflau membri ai Consiliului de Stat, ai guvernului, conducători ai instituțiilor centrale, generali și ofițeri superiori, oameni de știință și cultură, ziaristi romini și corespondenți ai presei străine. Erău prezenți șefii ai misiunilor diplomatice acreditate în R.P. Romine.

Comandantul gărzii de onoare a liniate pe aeroport a prezentat raportul președintelui dr. Nkrumah. Au fost intonate Imnurile de stat ale Republicii Ghana și R.P. Ro-

Vizita delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romine în Uniunea Sovietică

„DRUJBA” — „PRIETENIE”!

De multe, foarte multe ori, în cursul vizitei delegației de partid și guvernamentale a țării noastre în Uniunea Sovietică a răsunat, scandat cu entuziasm de mii de glasuri, cuvîntul „Drujba”. Iată că astăzi, pe aeroportul Kievului, el a fost scandat și în limba romină: „Prietenie! Prietenie!”. Dorind să-și exprime într-un mod mai sugestiv simțămîntele frățesti pe care le nutresc față de poporul nostru, un grup de tineri au învățat acest cuvînt în limba romină și cu el pe buze au întâmpinat delegația noastră.

Pe frontispiciul aerogării, împodobită sărbătorește, se aflau portretele tovarășilor Gheorghe Gheorghiu-Dej, N. S. Hrușciov, L. I. Brejnev.

În împlinirea tovarășilor Gheorghe Gheorghiu-Dej, prim-secretar al C.C. al P.M.R., președintele Consiliului de Stat al R. P. Romine, Ion Gheorghe Maurer, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Romine, și a

(Continuare în pag. V-a)



La sosirea în Kiev.

(Telefoto AGERPRES)

Marele miting al oamenilor muncii din Kiev

Cuvîntarea tovarășului N. V. Podgornii

Dragă tovarășe Gheorghe Gheorghiu-Dej, Dragă tovarășe Ion Gheorghe Maurer, Dragi tovarășii, prieteni,

Îngăduiți-mi ca în numele Comitetului Central al Partidului Comunist din Ucraina, al Prezidiului Sovietului Suprem și al Consiliului de Miniștri al Republicii Sovietice Socialiste Ucrainene, în numele locuitorilor Kievului și al întregului popor ucrainean să salut călduros, din toată inima, pe scumpul nostru oaspete.

Dragi gașpeți! Sîntem ferm convinși că zilele pe care le-ați petrecut în Uniunea Sovietică v-au oferit posibilitatea de a vă convinge de profundele sentimente frățesti față de poporul român, care animă pe oamenii sovietici. Nu ne îndoiim că, chiar și o sedere scurtă în republica noastră vă va permite să vă convingeți că poporul ucrainean manifestă față de Republica Populară Romină simpatia cea mai profundă, sentimente care caracterizează relațiile cu adevărat frățesti între membrii marii familii a popoarelor din țările socialiste și care

pot fi cu greu exprimate chiar prin cele mai calde, cele mai nobile cuvinte pe care le cunoaște graiul omnesc.

Nu se poate să nu se amintească astăzi că prietenia dintre poporul ucrainean și cel român a luat naștere într-un trecut îndepărtat. Această prietenie s-a întărit și mai mult și s-a călît în focul luptelor de clasă care au izbucnit în zorile secolului revoluționar — al XX-lea. Revoluția din Rusia din anul 1905 a avut un larg ecou în inimile oamenilor muncii romini — pe tot cuprînsul Romîniei s-a revărsat valul „școalelor țărănești”. Oamenii muncii din Romînia au manifestat o înaltă conștiință revoluționară la acordarea de ajutor frățesc marinarilor de pe eroicul crucișător „Potemkin”, care au fost nevoiți să caute azil politic la Constanța. În zilele încordate de luptă pentru afirmarea orînduirii sovietice în Ucraina, detașamente de revoluționari romini, împreună cu bolșevici, au luptat cu abnegație împotriva intervenționiștilor și albgardștilor. Constituirea în primăvara anului

(Continuare în pag. V-a)

Cuvîntarea tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej

Dragă tovarășe Podgornii, Dragă tovarășe Korotcenko, Dragă tovarășe Scerbișki, Iubiți tovarășii și prieteni,

Îngăduiți-mi să exprim înaintea de toate bucuria pe care o resimțte delegația de partid și guvernamentală de a se afla în cadrul călătoriei în Uniunea Sovietică, în frumoasa dv. Republică Socialistă Sovietică Ucraineană, în orașul erou Kiev.

Mulțumim din inimă pentru primirea însuflețită, cu adevărat emoționantă pe care ne-au făcut-o zecele de mii de locuitori ai Kievului, pentru caldă ospitalitate cu care ne înconjurăți, mulțumim tovarășului Podgornii și celorlalți vorbitori pentru cuvintele pline de dragoste frățească și aprecierile frumoase făcute la adresa poporului nostru, a muncii și realizărilor sale. Vă rugăm, totodată, dragi tovarășii, să primiți prin noi salutul fierbinte adresat de poporul român harnicului și înzestratului popor ucrainean.

Vizita pe care delegația noastră o face în Uniunea Sovietică, la invitația Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice și a guvernului sovietic, constituie o nouă manifestare a prieteniei traice romino-sovietice, o contribuție la întărirea relațiilor prietenești și a colaborării dintre partidele, popoarele și țările noastre.

Prietenia cu popoarele Uniunii Sovietice este o cauză scumpă a partidului și statului nostru, a întregului popor român. Să se întărească și să înflorească în veci această prietenie spre binele și fericirea popoarelor noastre, în interesul cauzei socialismului și păcii!

Oamenii muncii din patria noastră urmăresc cu admirație remarcabile realizări obținute de înflorirea Republicii Sovietice Socialiste Ucraineană în cadrul marii familii unite a republicilor sovietice.

În vizita pe care delegația noastră

stră a făcut-o conducerii de partid și de stat din Ucraina Sovietică, tovarășul Podgornii ne-a relatat câteva date impresionante cu privire la puternicul avînt al industriei din republica voastră. Ucraina produce 52 la sută din producția de fontă și 40 la sută din cea de oțel a Uniunii Sovietice, aproape ¼ din producția industriei constructoare de mașini. Ea a depășit în multe privințe țări capitaliste dezvoltate. Ucraina are aceeași suprafață și același număr al populației ca și Franța. Dar ea produce de o dată și jumătate ori mai multă fontă și oțel și de peste două ori și jumătate mai mult cărbune decît această țară capitalistă. La producția de fontă și oțel pe cap de locuitor ea ocupă locul întâi în Europa.

Dezvoltarea furtunoasă a economiei Ucrainei se ogîndește și în faptul că industria dv. va da în 1961 cu 1,8 milioane tone mai multe oțel, cu 2 milioane tone mai multe laminată, cu 900 milioane kWh mai multă energie electrică decît se prevăzuse în planul celui deal treilea an al septenaliului. Toate acestea sînt rezultate de care vă puteți mindri, dragi tovarășii ucraineni.

R.S.S. Ucraineană ocupă un loc important în relațiile de colaborare frățească dintre R. P. Romină și U.R.S.S. în ce privește ajutorul și internaționalist pe care popoarele Uniunii Sovietice îl acordă țării noastre. Primiv din Ucraina minereu de fier necesar dezvoltării economiei țării noastre, precum și numeroase produse ale industriei ucrainene.

O mare pondere are în economia Ucrainei agricultura, care datorită înaltei ei înzestrări tehnice, folosirii pe scară largă a cuceririlor științei agrotehnice și muncii însuflețite destăruate de harnica țără-nime colhoznică, înregistrează pro-

(Continuare în pag. V-a)

MOSCOVA L-A SĂRBĂTORIT PE EROUL COSMONAUT GHERMAN TITOV

Miercuri, Moscova l-a întâmpinat sărbătorește pe Gherman Titov, cel de-al doilea cosmonaut sovietic.

După cum transmite agenția TASS, străzile erau însoțite de oameni, încît se părea că toți cei 7.000.000 de locuitori ai Moscovei au ieșit să-l salute pe Gherman Titov.

Pe aeroportul Vnukovo au sosit N. S. Hrușciov și alți conducători ai partidului comunist și guvernului sovietic. Sînt de față, de asemenea, părinții lui Gherman Titov: Ștefan Pavlovici, Alexandra Mihailovna și Tamara, soția cosmonautului.

Pilotul cosmonaut Gherman Titov coboară pe scara avionului. Pe aeroport răsună un tumult de ovacii. În sunetele marsului de salut Gherman Titov urcă la tribună și prezintă raportul lui N. S. Hrușciov:

„Tovarășe prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, președinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., spune Gherman Titov, misiunea încredințată de partid și de guvern a fost îndeplinită. La 6 și 7 august pe nava cosmică-satelit „Vostok-2” a

ost efectuat zborul cosmic de 25 de ore. Au fost efectuate peste 17 revoluții în jurul Pămîntului. Am atezat în regiunea stabilită a Uniunii Sovietice. Întregul utilaj a funcționat normal. Mă simt excelent. Sînt gata să aduc la îndeplinire orice nouă misiune.”

N. S. Hrușciov îmbrățișează părintele, cu o mare dulcie, pe cosmonaut și îl sărută fierbinte. N. S. Hrușciov, Gherman Titov și soția sa, Tamara, iau loc într-o mașină deschisă împodobită cu flori.

Coloana de automobile se îndreaptă spre Moscova. În Piața Roșie a avut loc un miting și o demonstrație a oamenilor muncii.

Mitingul din Piața Roșie a fost deschis de F. R. Kozlov, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., și secretar al C.C. al P.C.U.S. Apoi au luat cuvîntul G. S. Titov și N. S. Hrușciov. După aceea a început demonstrația oamenilor muncii din Moscova cu prilejul înlocuirii pilotului cosmonaut G. S. Titov.

(Citiți în pag. VI-a cuvîntările lui N. S. Hrușciov și G. S. Titov, precum și relatări de la primirea eroului cosmonaut.)

Frunțași la însilozare

Gospodăria noastră are un sector zootehnic dezvoltat care cuprinde 250 vaci și juninci, 1500 oi etc.

Pentru ca să obținem producții mari de la animale, o atenție deosebită acordăm asigurării bazei furajere. Anul acesta, vom însiloza pentru fiecare vacă 12 tone de siloz. În primăvară, am semănat 160 ha. cu porumb siloz, iar după recoltarea orzului și grîului am mai semănat alte 220 ha. cu porumb.

Am făcut din vreme pregătirile pentru însilozare. O parte din porumb ajungînd în faza de coacere lapte-ceară s-a hotărît începerea însilozării. Lucrînd pînă seara tirziu noi însilozăm zilnic 8-9 vagoane porumb. Numai în cîteva zile am și însilozat peste 500 tone porumb.

LINCA CHELU
membru al C.A.C. Isbileni
regiunea Oltenia



Pe aeroportul Băneasa

VIATA DE PARTID

Preocupări actuale ale organizației de bază

Sintem la întreprinderea de panificație „23 August” din Capitală. O atmosferă însuflețită domnește aici la fiecare loc de muncă. Cu vîntele de căldă apreciere și indicațiile prețioase din Scrisoarea C.C. al P.M.R. au avut un puternic ecou. Colectivul e mîndru că cele trei echipe trimise să reprezinte la concursul „Pinea de cea mai bună calitate” au obținut rezultate bune — două au fost premiate, iar una a primit mențiune. Acum, deși concursul s-a încheiat, întrecerea pentru o pine cât mai bună și mai îmbietoare ca înfățișare continuă la fel de pasionantă în toate sălile de fabricație ale întreprinderii.

tea face în întreprindere folosind condițiile existente. „Vitrina calității” este mai mult decît oricînd în centrul atenției și prilej de discuții aprinse și rodnice, pentru că mai mult ca oricînd ea este acum învîntată „la zi”. Pinea pufoasă, cu coaja rumenă, lucrată de cei din brigada condusă de Petre Minciu, stă în vitrină la loc de cinste. Alături însă este expusă pinea necrescută și necoaptă bine, produsă de brigada lui Băjenaru Haralambie. Cui le vede, una lingă alta, nu-i trebuie alte explicații, alt îndemn.

O serie de panouri, plasate în

Într-o întreprindere de panificație

locurile cele mai vizibile din secții, amintesc permanent muncitorilor unele dintre sarcinile principale pe care le au. Iată conținutul citorva dintre panouri: „Tovarăși! Urmați regulat cursurile de perfecționare pentru a vă ridica măiestria profesională!”, „Să dăm numai pine de bună calitate. Vom răspunde astfel grijii ce ne-o poartă partidul, vom ridica prestigiul muncii noastre de lucrători brutari!”, „Respectarea procesului de fabricație, păstrarea disciplinei la locul de muncă — sint condiții importante pentru a da constant pine de bună calitate”, „Tovarăși brutari! Păstrînd curățenia la locul de muncă, asigurați igiena produselor”.

S-au dovedit eficiente sediintele „fulger” organizate de îndată ce se semnalează produse de calitate necorespunzătoare. Într-una din zilele trecute, echipa condusă de tov. Ion Raicu, din cauză că n-a respectat procesul de fabricație, a dat pine insuficient crescută și care n-a fost bine modelată. La lăsarea lucrului, echipa a discutat, în prezența unui membru al biroului organizației de

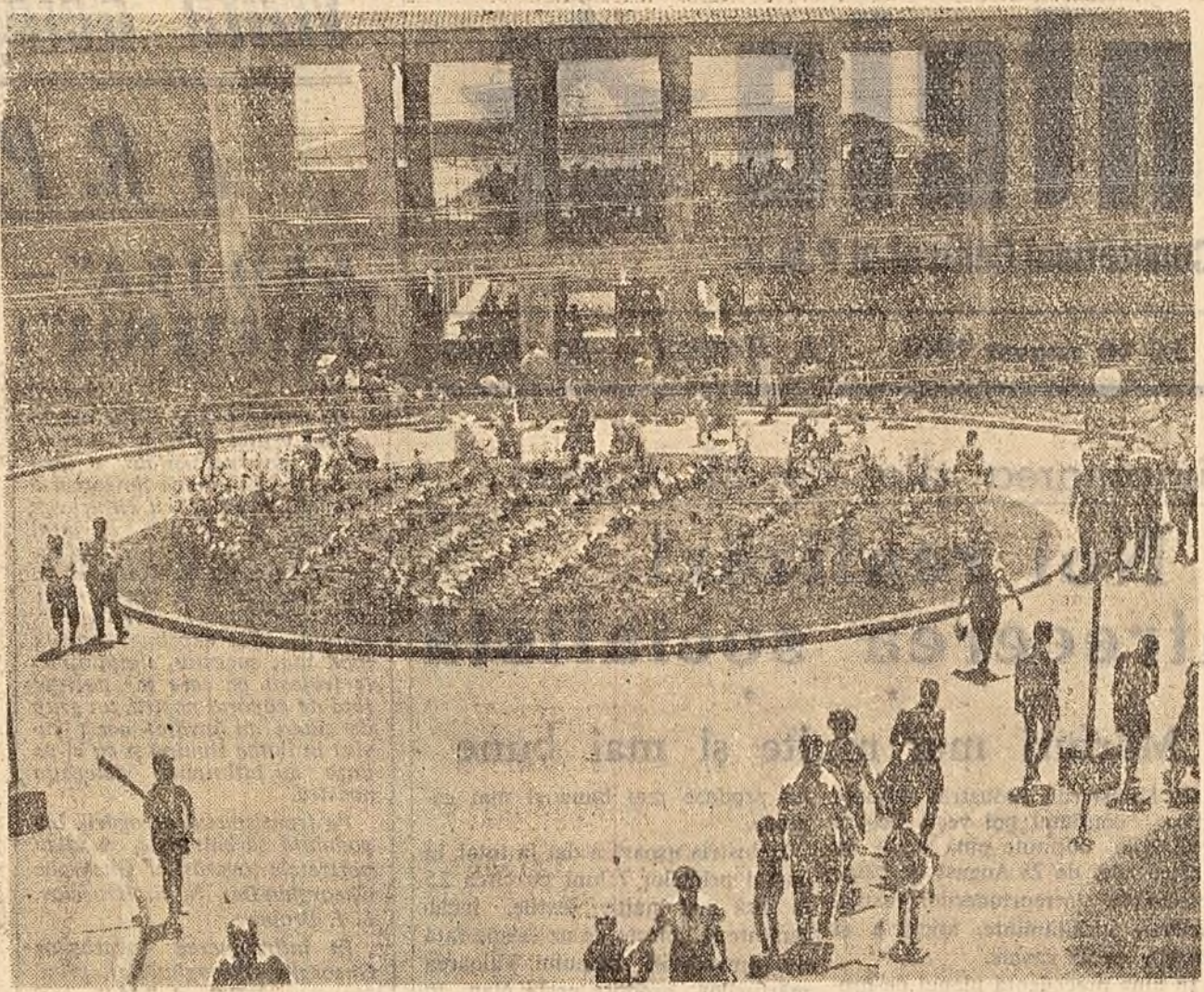
bază, ce trebuie făcut ca asemenea deficiențe să nu se mai repete. Biroul organizației de bază (secretar tov. Marin Nicolae) și conducerea întreprinderii au discutat împreună măsurile ce trebuie luate pentru ca, așa cum indică Scrisoarea C.C. al P.M.R., experiența acumulată în timpul concursului să fie generalizată, ca participanții la concurs să devină propagandiști ai acestei experiențe. S-a hotărît ca tovarășii care au luat parte la concurs să fie repartizați pentru un timp în alte brigăzi spre a împărtăși și celorlalți ceea ce au învățat. Tovarășii Tânase Ion, Piepștea Ion, Tătaru Sandu au și trecut să lucreze în alte brigăzi, ceilalți urmînd să fie repartizați ulterior. Măsura s-a dovedit eficientă. Tov. Tânase Ion, spre exemplu, a făcut constatarea că pinea nu era destul lăsată să se dospescă, așa cum a văzut el că se făcea la concurs și cum lucra și el însuși acolo. El a dat ajutor efectiv brigăzii ca rețetele de fabricație să fie cu strictețe respectate.

Respectarea rețetelor de fabricație a constituit, de altfel, obiectul unei consfățiri care a avut loc, la propunerea biroului organizației de bază, între cocotari și frămîntători, constănturi la care au luat parte membri ai biroului, ingineri și tehnicieni, directorul întreprinderii. Tovarășii care au fost la concurs au demonstrat cu exemple concrete din perioada concursului că este important estic să se respecte procesul tehnologic, iar tov. Ion Piepștea a atras atenția asupra necesității ca echipele de cocotari și frămîntători să consulte mai mult pe tehnicieni și ingineri, spre a afla exact temperatura făinii, a apei, gradul de aciditate al aluatului — factori care contribuie la realizarea unei pine de calitate. Consfățuirea a arătat, totodată, că unele rețete de fabricare a pinei semialbe, folosite cu bune rezultate la concurs chiar de echipele din fabrică, nu s-au generalizat încă, continuîndu-se să se lucreze după rețetele vechi.

Realizarea, în un timp scurt, a unei cantități în îmbunătățirea calității pinei preocupă în cea mai mare măsură biroul organizației de bază. Recent a avut loc o sedință de birou, cu participarea conducătorii întreprinderii, a cadrelor tehnice, a reprezentanților sindicatului și organizației U.T.M., unde s-a discutat amănunțit despre posibilitățile de îmbunătățire a calității produselor. S-au semnalat cu acest prilej unele defecțiuni în organizarea activității la moară, în întreprinderea utilajului, organizarea transportului etc. S-a stabilit ca în timpul cel mai scurt conducerea întreprinderii să întocmească un plan de măsuri tehnico-organizatorice care să asigure aplicarea în viață a tuturor indicațiilor din Scrisoarea C.C. al P.M.R. Biroul organizației va analiza situația producției de la moară și va ajuta organizația de atelier de acolo să-și îmbunătățească munca. Pentru intensificarea muncii politice, astfel ca fiecare lucrător să manifeste inițiativă și să folosească toată priceperea și experiența sa, s-a stabilit să se dea mai multă atenție educării comuniste, să se organizeze pe această temă conferințe, la gazeta de perete să apară un număr de articole despre acei care manifestă o atitudine nouă, înaintată, față de muncă. Sint prevăzute măsuri de îmbunătățire a agitației vizuale.

Întreprinderea „23 August” și colectivul său dispun de toate condițiile necesare ca, folosind aceleași cupoarte și aceeași făină cu care s-a lucrat și pînă acum, să dea pine mai gustoasă, care să satisfacă exigențele sporite ale populației. Desfășurarea în continuare a unei bune muncii politice va asigura îndeplinirea acestei sarcini de cinste.

A. DODIS



Elorie: spre băile de nămol rece

SESIZĂRI ȘI RĂSPUNSURI

1) Mai mulți muncitori de la întreprinderea „Posidăria română” din București ne-au semnalat că uneori lina care le vine pentru prelucrare de la întreprinderea „Textila Grivița” este pătată de smocul sau de diferite vopsele. Lina aceasta se spală foarte greu și nu poate fi folosită decît la fabricarea stoloilor de culoare închisă.

2) Sfatul popular al regiunii Bacău ne-a răspuns că în exploatarea autobuzelor de pe acest traseu au existat unele defecțiuni. Neîntînd bine întreținute, unele autobuze se defectau des și de aceea nu se respectau orele de parcur. S-au luat măsuri pentru îndlăturarea acestor deficiențe și asigurarea unor condiții bune de transport pentru muncitori.

3) Cerșind sesizarea, organizația populară a regiunii Brașov a comunicat că cele semnalate de cumpărător sînt juste. Mobilă respectivă a fost lucrată neglijent. S-a luat măsură pentru îmbunătățirea calității mobilei în această fabrică.

4) În magazinele cooperative de consum din comuna Coahrele, raionul Medgidia — se arăta într-o altă scrisoare — nu se găseau unele produse strict necesare. Conducerea cooperativei nu se îngrijise de buna aprovizionare a acestor magazine.

5) Uzinele de tractoare din Brașov — ne-a semnalat un corespondent voluntar — au întâmpinat la începutul acestui an greutăți în privința aprovizionării ritmice cu vopsele. Și calitatea vopselelor a lăsat uneori de dorit.

1) Ministerul Industriei Ușoare a răspuns redacției că sesizarea este justă. Neajunsul provine din obiceiul pe care-l au conducătorii unor unități agricole de a însemna oile cu smocul sau vopsele. A fost sesizat Ministerul Agriculturii.

2) Ce măsuri o fi luat oare acest minister?

3) Cercetînd sesizarea, organizația populară a regiunii Brașov a comunicat că cele semnalate de cumpărător sînt juste. Mobilă respectivă a fost lucrată neglijent. S-a luat măsură pentru îmbunătățirea calității mobilei în această fabrică.

4) Unirea raională a cooperativei de consum Medgidia ne-a comunicat că a cercetat această sesizare pe teren și a constatat că este întemeiată. Au fost luate măsurile necesare pentru aprovizionarea unității respective cu articolele care lipseau.

5) Ministerul Industriei Petrolului și Chimiei ne-a comunicat că a luat măsurile necesare pentru producerea și livrarea, în cantități industriale, de vopsele de bună calitate, a vopselelor comandate de uzinele de tractoare din Brașov.

În Humuleștii lui Creangă

BACĂU (cosp. „Scin-teia”). — De cîă spre-țării vin să vadă casa copilăriei lui Creangă și alte locuri din școlii Humuleștii. Zilele trecute, casa memorială Ion Creangă a fost vizitată de studenții de la

Școlii agricole „N. Bălcescu” din București, pionierii din tabăra de la băile Bălăiești, excursioniștii din Cluj, Iași, Onești, Suceava. În luna Iulie au venit la Humuleștii Neamului la marelui de 6.000 de vizitatori.

Munca politică desfășurată de organizația de bază menține viu interesul oamenilor pentru calitatea produselor și pune pe prim plan sarcinile ce reies din Scrisoarea C.C. al P.M.R. a apărut în presă, ea a fost transmisă la stația de radioamplificare, a fost citită în grupele sindicale, iar agitatorii au organizat convorbiri la locul de muncă. Din însărcinarea biroului organizației de bază, la aceste convorbiri au luat cuvîntul cei care au participat la concurs. Tovarășii Marin Bălăceanu, Sandu Tătaru, Anton Ciuda au povestit despre condițiile care li s-au creat, despre marea atenție pe care conducerea partidului o acordă îmbunătățirii calității pinei, ca aliment de bază al populației, despre prețuirea muncii de brutar. „De mai mulți ani lucrez în meseria de brutar, dar niciodată n-am simțit ca acum adevăratul ei preț, ce așteaptă de la noi oamenii muncii, consumatorii” — a spus, în cadrul unei astfel de convorbiri, tov. Nicolae Mărgărit, care a făcut parte din juriul concursului.

Participanții la concurs au vorbit despre unele învățăminte date de ei personal, au arătat ce au văzut bun și și-au însușit din munca altor echipe, și-au împărtășit păreri cu privire la ceea ce s-ar pu-



Aspect de la consfățuirea organizată în întreprindere la propunerea biroului organizației de bază. Vorbesc tov. Ion Tânase.

Cum se desfășoară arăturile adînci?

(Urmare din pag. I-a)

Tractoriștii de la S.M.T. Stîlpu ară de zor în toate cele 13 gospodării colective și 34 întovărășiri agricole deservite de acest S.M.T.

Tractoarele să fie folosite din plin!

Raionul Tecuci, din regiunea Galați, este rămas în urmă la arături. Sint comune ca Ghidigeni, Prîpotești, Ciorăști, Condrea unde această lucrare abia a început. În raion sint două S.M.T.-uri — Tecuci și Cudalbi — care dispun de un număr mare de tractoare. Terenurile mai multor gospodării au fost eliberate în mare parte de snopi. Deci sint condiții să se execute arături de vară.

Tov. Ștefan Scărlătescu, șeful secției agricole a sfatului popular raional, ne spune că rămînera în urmă la arat se datorește slabei folosiri a tractoarelor. „Se lucrează doar cîte 5-8 ore pe zi. Nu s-a asigurat schimbul II decît pentru 20 la sută din numărul tractoarelor. În ultimele trei zile s-au arat doar 300 hectare în loc de 1.200-1.500 hectare cit se putea realiza cu tractoarele disponibile”. Tov. Scărlătescu are dreptate. Dar ce-au făcut comitetul executiv al sfatului popular raional și secția agricolă pentru lichidarea acestei stări de lucruri? Despre aceasta nu s-a putut afla mai nimic concret.

Și în raionul Lugoj arăturile sint mult rămase în urmă. Aici tractoarele nu au putut lucra din cauză că terenurile nu sint eliberate de paie. Așa stau lucrurile, de exemplu, la gospodăria colectivă din Topolovățu Mare. Agromonolul gospodăriei, ing. Radu Mihaies, spune că întîrzierea transportului a datorește faptul că ate-lajele gospodăriei lucrează în aceste zile la transportul lemnului din pădure. Este oare aceasta o treabă gospodărească? Dar nici tractoarele nu lucrează din plin.

Tractoarele care au asigurate două schimburi, în loc să are fiecare 5-8 hectare în 24 de ore, ară numai 3-3,5 hectare.

Suprafețe mici au fost arate și la gospodăriile colective din satele Iosifalău, Hitiaș, Darova, Dobrești și altele. Tov. Nagy Zoltan, secretar al Comitetului raional de partid Lugoj, ne spune că tractoarele nu lucrează în cursul nopții decît foarte puține ore. Conducătorii S.M.T.-urilor din Topolovățu Mare, Zăguzeni, Beteausen, Berzovia nu controlează activitatea tractoriștilor de cît numai în cursul zilei și atunci destul de sporadic. Dacă comitetul raional de partid ar fi luat din timp măsurile politice și organizatorice necesare, aceste deficiențe puteau fi prevenite.

Și în unele raioane din regiunea Ploiești, arăturile sint rămase în urmă.

Unele conducători de S.M.T.-uri nu și-au organizat bine munca în această campanie și nu exercită un control riguros asupra felului cum sint folosite mașinile.

Am transportat pe 70 ha. o cantitate însemnată de gunoi de grajd — ne spunea brigadierul de cîmp Stan Tudor de la gospodăria colectivă Puzestii de Jos regiunea Ploiești. Dar din cauză că S.M.T. Sihlea n-a trimis la vreme tractoarele să facă arături, îngrășămintele își pierd o mare parte din substanțele hrănitoare.

Ar mai trebui spus că nici calitatea arăturilor executate de unele S.M.T.-uri nu e cea mai bună. Unii tractoriști de la S.M.T. Pogoanele și Poșta Cîlnău fac arături de slabă calitate.

Tempul este înaintat. De felul cum se pregătește acum pămîntul depinde recolta anului viitor. Organele și organizațiile de partid, satele populare și conducerea unităților agricole socialiste trebuie să ia urgente măsuri pentru ca arăturile adînci de vară să fie făcute pe toate suprafețele planificate și de bună calitate.

Oamenii despre care vreau să vă povestesc cu fost cîndva vecinii mei. Locuiau într-un sat pitit între dealuri, undeva, în raionul Strehaci. Se numește Drăgoești de Jos. În capătul de sus al unei ulițe, pe coamă de deal, sint cîteze patru case mici, modeste. A lui Constantin Ciocotea, a Elenei Popescu, a lui Ion Niță și a lui Emilian Păducel. Copiii primilor trei, prietenii de joacă de odinioară, lucrează astăzi în diferite uzine ale țării.

Cel dintîi, al lui Ciocotea, a plecat din sat în primăvara lui '40. Avea pe atunci 14 ani. De mic copil muncise la chibrituri și la moșieri. În vara lui '45 venise pe-acasă. El propusese lui Ionel Popescu să vină și el la oraș, să învețe o meserie. El povestise cum ajunsesse el în inima Bucureștiului și învățase meseria de tîmplar. Devenise între timp membru al partidului comunist.

Ion Popescu și-a ascultat prietenul, pornind la oraș. Cel drept, înfilinea aceleiași locuri pe

unul trecuse cu cînd ani în urmă vecinul său. Numai că felul cum intrase el în inima orașului se deosebea mult. Vecinul venise la noroc: o găsi sau n-o găsi de lucru?

Abia se terminase războiul. Trăsese la un vîr al său, care lucra la uzinele comunale. Locuiau într-o curte lungă și urtă. De o parte și de alta a intrării se întindeau două rînduri de case cu cîte 2 și 3 etaje. Urma apoi un rînd de barăci scunde, făcute din chipric. Vărul său stătea într-o odăiță micuță dintr-o asemenea baracă. La înălțimea celor 14 ani ai săi, Ciocotea trebuia să se aplece pentru a încălca pe ușă. O înșercă cu patru ochiuri de sticlă subțire aducea în încăperea o rază de lumină. Mobilă: două paturi — niște scinduri așezate pe două capre de lemn, asemănătoare cu cele de-acasă, de la Drăgoești, cu deosebire că pe scinduri erau așezate cîte-o rogojină de papură. Locuiau, în odăița aceea micuță și scundă, patru suflete.

Ion Popescu, chiar a doua zi după ce sosise de la țară, a intrat ca un cînie în inima mecanic. El n-a cunoscut viața de șomer ca vărul său. A învățat repede meseria. Trei ani mai tîrziu, la recomandarea colectivului fabricii, s-a înscris la școala medie muncitorească. S-a străduit să învețe. A absolvit școala cu medii bune. A urmat facultatea. Azi lucrează ca inginer la cabinele tehnice al uzinelor „Semănătoarea”. Inginerul Ion Popescu, fostul meu vecin, este lubit și apreciat de tovarășii săi. Acum trei ani a fost primul în partid.

Gheorghe Niță, al treilea vecin, lucrează din 1952 la uzinele „Steagul Roșu” din Brașov. Ca muncitor s-a înscris și la institutul politehnic din localitate. A obținut rezultate bune în producție și la învățătură. În '57 a absolvit institutul, în '58 a susținut examenul de stat și a devenit inginer. Conducerea uzinei, prețuindu-i calitățile sale de bun organizator, l-a promovât în postul de inginer tehnolog la sec-

ția de montaj-rulmenți. Este unul din inovatorii uzinei. O dată cu înființarea fabricii „Rulmenții” a fost mutat aici. Este acum șeful serviciului de îndrumare și control. Desăvîrșit și o bogată activitate obștească. Este președintele comitetului sindical de secție și membru în Consiliul local al sindicatelor din Brașov. De un an a fost primul în rîndurile candidaților de partid.

Cînd am plecat din sat, Paul Păducel abia se născuse. Acum este muncitor fruntaș la noul combinat de cauciuc de la Jilava. Lucrează în secția a V-a. E candidatul de partid și membru în biroul organizației U.T.M. a combinației. Elevă la liceul secol, se pregătește să urmeze facultatea de chimie, să devină inginer chimist.

Aici se sfîrșește deocamdată povestea despre foștii mei vecini, cu care am copilărit pe vremuri în Drăgoeștii de Jos, și a căror viață, adevărată lor viață, a început în august 1944.

NICOLAE BIVOLU

Plecarea unei delegații guvernamentale a R. P. Romine la Viena

Miercuri dimineața a plecat la Viena o delegație guvernamentală a R. P. Romine condusă de Mihai Suder, ministrul Economiei Forestiere. Delegația va participa la deschiderea târgului internațional Kärtner de produse industriale din lemn și de utilaje pentru economia forestieră de la Klagenfurt.

La plecare, pe aeroportul Băneasa, delegația a fost condusă de reprezentanții ai conducerii Ministerului Afacerilor Externe și ai unor ministere economice.

A fost de față Franz Herbatschek, ministrul Austriei la București. (Agerpres)

În schimb de experiență

Zilele trecute întreprinderea textilă „Beja Breiner” din Capitală a fost vizitată de numeroși delegați din mai multe întreprinderi textile din țară. Vizita, a prilejuit un schimb util de experiență. Delegații au studiat, pentru a se aplica apoi și în întreprinderile unde ei lucrează, măsurile luate de curînd la secția de confecționare a tricotelor din fabrică în scopul îmbunătățirii calității produselor. Aici au fost reorganizate fazele de producție, s-au mecanizat operațiile de transport și aprovizionare a locurilor de muncă etc. Ca urmare, productivitatea muncii crește cu 10-15 la sută. De asemenea, a fost îmbunătățit și sistemul de control tehnic al calității.

A apărut nr. 8-1961 al revistei

„Probleme ale păcii și socialismului”

A apărut în limba română, în Editura politică, nr. 8 (36) pe anul 1961 al revistei „Probleme ale păcii și socialismului”, revistă teoretică și informativă a partidelor comuniste și muncitorești. Această revistă cuprinde articolele: „Forța solidarității” de ABDELKADER, ADHIAN, AMIR, FERHAT; „Căile de industrializare a țării rămase în urmă din punct de vedere economic” de P. ALBERDI; „Problemele actuale ale dezvoltării agriculturii sovietice” de M. OL-SANSKI; „Radicalizarea maselor și perspectivele luptei Partidului Comunist din Danemarca” de IB. NÖRLUND; „Încotro se îndreaptă Partidul social-democrat din Germania” de E. GLUCKAUF; „Este oare omenirea amenințată de suprapopulare?” de E. ARAB-OGLI; „Cum se rezolvă problema trecerii de la viața nomadă la o așezare stabilă în Mongolia” de N. JAGVARAL; „O.N.U.”

posibilitățile ei și realitatea” de A. EL MAGREBI. Numeroase materiale informative publicate la rubrica „În partidele comuniste și muncitorești” fac cunoscută activitatea unor partide străine.

Articolul „Un simbol al luptei împotriva militarismului și războiului” de K. OLBE, publicat la rubrica „Pagini de istorie”, este consacrat împlinirii a 90 de ani de la nașterea lui Karl Liebknecht.

Revista continuă publicarea, la rubrica „Schimb de păreri”, a materialelor în jurul problemelor „Crisele și oamenii muncii”.

Rubrica „Căți și reviste” cuprinde articolele „Măgheții presei împotriva libertății presei” de K. ULRICH și „O provocare lucidă a poliției bulgare” de H. KOLBE.

În acest număr sînt publicate de asemenea materiale noi la rubrica „Împotriva represaliilor și persecuțiilor democratice”.

Cursa „Scin-teii”

Constantin Baciu (Flacăra Roșie) câștigătorul etapei a III-a

TG. JIU (trîmăul „Scin-teii”). — Pe lista câștigătorilor de etapă în actuala ediție a cursei „Scin-teii” a fost trecut ieri numele lui Constantin Baciu (Flacăra Roșie). Meritul învingătorului este cu atât mai mare cu cît printre cicliștii evadări din pușcări și care candidau la primul loc în etapă se află și Aurel Șelaru purtătorul titlului galben, cunoscut ca bun sprinter.

Într-o cursă pe scurt cu s-au petrecut lucrurile în etapa de ieri. Cel 90 de km. parcurs în circuit la Craiova pe Bd. 23 August, s-au avut darul de a selecta pușcări. S-au înscris cîteva evadări (Cosma, Ziu, Hora, Arlon) dar fără succes. Prin circuitul Craiovei în drum spre TG. Jiu, pușcării s-a agitat oarecum pentru pușcării din clasamentul sprinterilor. Primul a trecut brăzoveanul Mușca. Craioveniul care s-au ardat a fi gazde primitoare l-au aplaudat cu însuflețire pe cicliști.

Din coada pușcării Gh. Văsiu, unul din veteranii cursei, încearcă o evadare. Cîțva kilometri îl vedem pedaliînd singur, dar din ce în ce mai lent. Pușcării vine și el destul de înec. E foarte cald. O oarecare agitație produce sprintul de la Ploiești. Cel interesați — fruntașii clasamentului respectiv — trec la trenă.

Tînărul Ardeleanu de la Brașov câștigă sprintul trecînd astfel în fruntea clasamentului sprinterilor (cu 12 puncte). O evadare mai serioasă pare a o reuși Nr. Niculescu (C.C.A.) cărui a se adăruț Aurel Șelaru Avantașul celor doi oarește la aproape un minut. TG. Jiu este la 30 de km. Niculescu nu rezistă și rămîne în urmă alina de pușcării între timp în urma „ricoului galben” — care și continuă cursa — pomeșc 3 linii debutanți: Paraschiv (Flacăra Roșie), Tudose (Dinamo), Marceș (I.T.B.). L se alătură și C. Baciu. Cu 20 de km. înainte de sosire în frunte se află 5 alergători (cel menționat mai sus). El cu un avans de peste un minut. Avantașul sînt mențin și sosesc în ordinea următoare pe stațiunea „Ilie Pîntile” din TG. Jiu: Baciu, Paraschiv, Tudose, Marceș, și Șelaru.

În clasamentul general după 3 etape continuă să conducă Aurel Șelaru. În clasamentul debutanților primul este Traian Cojocescu (Dinamo).

Astăzi este zi de odihnă. Cicliștii vor parcurge distanța TG. Jiu—Petroseni—Hunedoara, în cadrul unei excursii cu autobuzele. Miine cursa continuă cu etapa a IV-a Hunedoara—Sibiu.

I. DUMITRIU

Cinema Televiziune

OMUL CU DOUA FETE (cinemascope) Patinoarul 23 August (20). Grădina Progressiv (20,20). Al. Saha (9,45; 12; 14,15; 16,30; 18,45; 20,30). 23 August (19; 12,15; 14,30; 16,45; 19; 21,15). ACTIUNEA COBRA; Magheru (10; 12; 15; 17; 19; 21). București (9,30; 11,45; 13,15; 15; 17; 19; 21). Mîriaș (9,45; 12,15; 14,30; 16,45; 19; 21). CARMELA; Republica (cinemascope) (9; 11; 13; 15; 17; 19; 21). Elena Pavel (cinemascope) (10; 12; 15; 17; 19; 21). Înfrîntura întro popoare (10,30; 15; 17; 19; 21). Mîriaș (9,45; 12,15; 14,30; 16,45; 19; 21). Libertății (10,30; 12,30; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30; 22,30; 24,30; 26,30). Stațiunea Dinamo (20,30). Stațiunea Republică (20,15). Stațiunea Gulesii (20). OAMENI PE POD; Lumina (de la 10 pînă la 14 rulează în continuare; după amiază: 15; 17,15; 19,45). Voia (15,30; 18; 20,30). V. Roșniță (10; 12,15; 14,30; 16,45; 19; 21). Grădina — 20,30). Grădina 13 Septembrie (20). ESCROCI; cinematograful 1. C. Frînu (10; 12,15; 14,30; 16,45; 19; 21). Grădina — 20,30). Pîntile (10; 12; 15; 17; 19; 21). 20 PESCUITORII ÎN APA TULBURĂ; Central (9,45; 12; 14,15; 16,30; 18,45; 21). O AVENTURĂ ÎN MAREA CARAIBILOR; Victoria (10; 12; 15; 17; 19; 21). Grădina — Elena Pavel (cinemascope) (10,30; 12,30; 14,30; 16,30; 18,30; 20,30). CUBA REVOLUȚIONARĂ — RIVALII MUZICANTUL D'ESTERHAZI — ROBERT KOCH — NU LĂ ÎNVĂȚĂȚ NIMENI RAU; Timpani (nu rulează de orele 10 pînă la 21 în continuare). DRUMUL PARTIZANILOR; 18 Septembrie (11,30; 16; 18,30; 21). DUELUL; Timretului (16; 18,15; 20,30). LTBELULA; Olga Sabote (15,30; 18; 20,30). 20,30). 30 Decembrie (16; 18,15; 20,30). PRIMĂVARA — NU AȘTEPTĂ LUNA MARI; Cultural (15; 18; 21). FII AVENTURĂ BUNĂ; CUTOI; C. tin David (15,30; 18; 20,30). Unirea (16; 18,15; 20,30). CENUȘA; REȘEA; 8 Mai (15; 17; 19; 21). OMUL NU SE FRIDA; 8 Martie (15; 17; 19; 21). Grădina — 20,30). REVISTA VISURILOR; Al. Popov (18; 11; 13; 15; 17,05; 19,10; 21,15). DRUMUL COSTEA ȘI PILOTUL SECUND; Drama-

televiziunii. Orele 19,00 — Jurnalul televiziunii. 19,20 — Exercițiu pentru copii. De vorbă cu moș Săgă. 19,50 — Filmul artistic „Am apărut în morții mele” — producție a studiourilor chibovnevoe. 21,30 — Concert artistic. Emisiune pregătită din partea Studioului central de televiziune din Moscova. În încheiere: Posta televiziunii și ultimele știri.

TELEVIZIUNE. Orele 19,00 — Jurnalul televiziunii. 19,20 — Exercițiu pentru copii. De vorbă cu moș Săgă. 19,50 — Filmul artistic „Am apărut în morții mele” — producție a studiourilor chibovnevoe. 21,30 — Concert artistic. Emisiune pregătită din partea Studioului central de televiziune din Moscova. În încheiere: Posta televiziunii și ultimele știri.

Cum va fi vremea?

Tempul probabil pentru zilele de 11, 12 și 13 august: vreme în general frumoasă și călduroasă, cu excepția pîrții de nord-vest a țării unde vremea va fi în început uor instabilă. Cercul va fi variabil, mai mult senin în Ardeal și în regiunea de munte vor cădea pîrți de zăă. Vînt slab până la moderat. Temperatura staționară. Minimele vor fi cuprinse între 12 și 22 grade, iar maximele între 25 și 35 grade.

Din experiența muncitorilor și tehnicienilor din întreprinderile metalurgice și electrotehnice din Brașov

IN PRACTICA PRODUCȚIEI — PROCEDURE TEHNOLOGICE MODERNE!

Tehnologia modernă se dovedește a fi prototipul...

P.M.R. cu privire la criteriile principale ale întreprinderii...

Cu sprijinul organizației de partid

În uzina noastră se aplică numeroase procedee tehnologice moderne...

Sudura semiautomată sub flux, o metodă eficientă

În întreprinderea noastră, pe lângă alte produse de larg consum...



Furca pentru cutia de viteze a autocamionului este deosebită...

Croire complexă — dar STAS-urile?

În întreprinderea socialistă muncitorii și tehnicienii fabricii noastre...

Calificarea — în centrul atenției

Introducerea tehnologiei moderne este strâns legată de ridicarea nivelului profesional al muncitorilor...

În pas cu noul în tehnica tratamentelor termice

Muncitorii și tehnicienii din fabrica noastră sprijină, prin produsele pe care le realizează...



Fabrica de scule Rîșnov. Se introduc scule în mediu de aburi supraîncălzite...

De ce este utilă organizarea de schimburi de experiență

Încă din cursul anului 1960 a început în uzina noastră experimentarea...

lucrat cu masele deschise s-a obținut un indice de utilizare a oțelului...

Cum forjăm: la liber sau în matrice

Forja este un sector principal din uzina noastră. Aici se realizează...

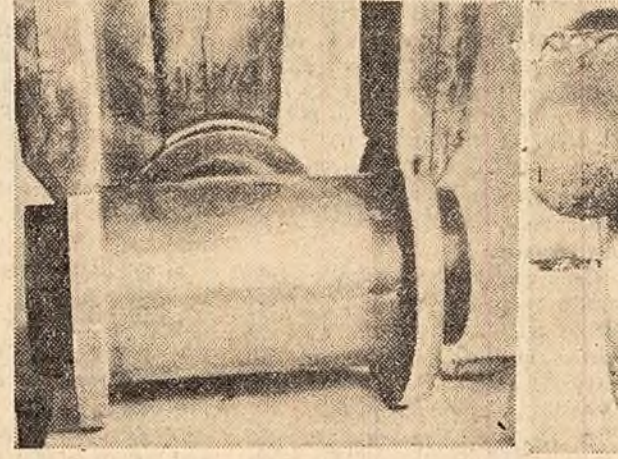
CONCLUZII

Constatarea organizată de ziarul nostru cu membri ai posturilor de corespondenți...

Ciștișătoare: calitatea și aspectul produselor

Vechiul procedeu tehnologic de vopsire a motoarelor electrice...

Am vrea să ridicăm o problemă. În întreprinderile tutelate de direcția generală...



Cum arată aceeași piesă turnată la uzinele „Hidromecanica” din Brașov...

Ing. KANTOR PAVEL, șeful secției I-a; STE-FAN BUNEA, muncitor turnător...

Ing. BINDER ERICH, șeful sectorului tratamente termice...

SOSIREA ÎN CAPITALĂ A PREȘEDINTELUI ȘI PRIMULUI MINISTRU AL REPUBLICII GHANA, DR. KWAME NKURUMAH

Cuvîntul tovarășului Gheorghe Apostol

Stimate domnule președinte al Republicii Ghana, Stimaiți oaspeți,

În momentul în care pășii pe pământul patriei noastre, dați-mi voie ca, în numele Consiliului de Stat al Republicii Populare Române, în numele guvernului și poporului român, să vă adresez un cald și prietenesc salut.

Sintem bucurosi să salutăm în persoana dv., domnule președinte, pe înaltul sol al poporului ghanez, eminent om de stat și luptător înflăcărat pentru cauza nobilă a libertății și independenței popoarelor, a lichidării colonialismului și a apărării păcii.

Poporul român nutrește cele mai calde sentimente pentru poporul ghanez care, prin lupta sa eroică, sa eliberat de sub jugul colonial și în prezent își consacră eforturile pentru dezvoltarea economică și culturală, pentru lichidarea moștenirii lăsată de colonia-

lism, pentru consolidarea independenței sale naționale. Vizita dv. constituie un felicit prilej de a vă exprima aceste sentimente de prietenie și de a ura din toată inima poporului ghanez noi succese în furtuna vieții sale noi, libere și prospere.

Deși situate la mari depărțări, țările noastre sînt apropiate prin interesul vital și comun de a lupta pentru slăbirea încordării internaționale, rezolvarea tuturor problemelor litigioase pe calea tratativelor, pentru înlăturarea primejdiilor care amenință azi pacea și triumful coexistenței pașnice.

Sintem convinși că vizita dv. în țara noastră va contribui la strîngerea legăturilor de prietenie și colaborare între Republica Populară Română și Republica Ghana, în interesul ambelor popoare și al cauzelor păcii generale.

Fiiți bine veniți în patria noastră, oaspeți dragi!

Cuvîntul dr. Kwame Nkrumah

Domnule prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri,

Sînt foarte fericit pentru ocazia cîi s-a oferit de a vizita țara dv. Doresc să exprim mulțumirile mele președintelui Consiliului de Stat și președintelui Consiliului de Miniștri al R. P. Romîne pentru invitația făcută de a vizita România.

De asemenea, domnule prim-vicepreședinte, vă mulțumesc pentru amabilele cuvinte pe care mi-le-ai exprimat și pentru primirea caldă și entuziastă pe care mi-ați făcut-o. Vă transmit dv. și poporului Romînelui salutul frățesc din partea guvernului și poporului Ghaneei.

Îmi pare foarte rău că vizita mea va fi foarte scurtă. Sper, însă, că oricît de scurtă va fi această vizită, ea va contribui la cimentarea legăturilor de prietenie dintre România și Ghana. De asemenea, sper că ea va constitui un nîmăi un prilej de întîrire

a legăturilor de prietenie dintre România și Ghana, cîi și dintre România și toate țările Africii, dintre Ghana și toate țările socialiste. Sper totodată că această vizită va contribui la o reafirmare a luptei pentru lichidarea colonialismului de pe tot teritoriul Africii.

Nol luptăm pentru pace. Cît va dăinu colonialismul, în lume nu putem avea o pace durabilă. Pentru a avea o pace definitivă, trebuie lichidat colonialismul.

Ne aflăm aici pentru a vedea cum va construi țara. Nol credem că aceasta va constitui un izvor de inspirație pentru noi atunci cînd ne vom întoarce acasă.

Permiteți-mi să închei cu urările: Trăiască prietenia dintre Ghana, Africa și România!

Trăiască luptătorii pentru libertatea Africii!

Trăiască pacea, prietenia și cooperarea între popoare!

Vizita la Consiliul de Stat al R. P. Romîne

Miercuri la amiază, președintele și primul ministru al Republicii Ghana, dr. Kwame Nkrumah, a făcut o vizită la Consiliul de Stat al R. P. Romîne unde a fost primit de tovarășii Gheorghe Apostol, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, și Avram Bunaciu, vicepreședinte al Consiliului de Stat. Au participat tovarășii Chivu Stoica, Ilie Murgulescu, ministrul învățămîntului și Culturii, Gh. Gavstă Marin, președintele Comitetului de Stat al Planificării, Atanasie Joja, președintele Academiei R. P. Romîne, Eduard Mezincescu, adjunct al ministrului Afacerilor Externe, Mihai Petri, adjunct al ministrului Comerțului.

Președintele și primul ministru al Republicii Ghana a fost însoțit de Krobô Edesei, ministrul Transporturilor și Comunicațiilor, deputat al

Adunării Naționale, Tamia Adamafo, ministru de stat pentru probleme prezidențiale, A. I. K. Djinn, ambasadorul Ghaneei la Stanleyville, E. K. Okoh, secretar al cabinetului președintelui, M. F. A. Dei Anang, prim-secretar pentru problemele Africii, J. O. Agyemang, prim-secretar al Ministerului Comerțului, K. Amoko Ata, locțiitor al președintelui Băncii Naționale Ghaneeze, Osei Tutu, locțiitor al secretarului M. A. E.

Cu acest prilej au avut loc convorbiri care s-au desfășurat într-o atmosferă cordială.

După convorbiri, tovarășul Gheorghe Apostol, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, a oferit la Palatul R. P. Romîne un dejun în cinstea președintelui și primului ministru al Republicii Ghana, dr. Kwame Nkrumah.

La Monumentul Eroilor Patriei

Miercuri după-amiază, președintele și primul ministru al Republicii Ghana, dr. Kwame Nkrumah, însoțit de membri ai Cabinetului de Miniștri și de înalte oficialități ale Republicii Ghana, oaspeții ai țării noastre, a deșus o coroană de flori la Monumentul Eroilor Patriei.

Împreună cu președintele dr. Nkrumah au venit tovarășii Avram Bunaciu, vicepreședinte al Consiliului de Stat, Eduard Mezincescu, adjunct al ministrului Afacerilor Externe și general maior Dumitru Constantinescu.

Pe platoul din fața monumentului se aflau tovarășii: Alexandru Drăghici, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, ministrul Afacerilor Externe, Ilie Murgulescu, ministrul învățămîntului și Culturii, Grigore Geamănu, secretarul Consiliului de Stat, general de armată

Jacob Teclu, membru al Consiliului de Stat, Aurel Mălnășan, adjunct al ministrului Afacerilor Externe, general colonel Ion Tutoveanu, adjunct al ministrului Forțelor Armate, generali și ofițeri superiori.

În Piața Academiei Militare Generale se afla un mare număr de cetățeni veniți să salute pe conducătorul de stat african.

Garda de onoare aliniată pe platoul din fața monumentului a prezentat onorul. Au fost intonate Imnurile de stat ale Republicii Ghana și R. P. Romîne. După depunerea coroanei președintele dr. Nkrumah și celelalte persoane oficiale din Republica Ghana au păstrat un moment de reculegere în memoria eroilor romîni.

Cei prezenți au primit apoi defilarea găzii de onoare.

Prin Capitală

Dr. Kwame Nkrumah și celelalte persoane oficiale din Republica Ghana au făcut în cursul după-amiezii de miercuri o vizită prin Capitală.

În cursul vizitei, oaspeții s-au oprit la sala Palatului R. P. Romîne, la stadionul „23 August” și la Cercul de Stat. Au fost vizitate de asemenea noul cartier de locuințe Floarea, Piața Gării de Nord, Călea Griviței și Piața Combinatului poligrafic „Casa Școlii”.

În repetate rânduri, președintele dr. Nkrumah a dat o înaltă apreciere ritmului impetuos al construcțiilor ce se ridică în București, linii elegante, moderne a clădirilor. O impresie deosebită a produs asupra oaspeților marea sală a Palatului R. P. Romîne.

În cursul vizitei făcute prin Capitală oaspeții au fost salutați călduros de numeroși bucureșteni.



Scenă dintr-un spectacol prezentat de colectivul de operetă al Casei raionale de cultură Orăștie — calificat pentru liza finală a celui de-al VI-lea Concurs al formațiilor artistice de amatori.

Viața culturală în orașul constructorilor

La club se adunaseră, spre seară, sute de oameni. Constructorii, muncitorii vizionari au un film, schimbau cărțile împrumutate de la bibliotecă sau urmăreau programul la televizor. Multă jucău șah, popice și alte jocuri distractive. O seară obișnuită a clubului central „Constructorii” al complexului industrial de la Onești.

Manifestări interesante se organizează și la unele din numeroasele săli de cultură de pe șantier. Un rol important în viața culturală a noului oraș revine de asemenea casei de cultură, bibliotecii orășenești, cinematografului, filialei S.R.S.C. ș.a. O contribuție entuziastă la desfășurarea activității culturale aduc artiștii amatori. Sînt bine cunoscute în oraș brigăzile de agitație de la Șantierul 3 oraș, Termostabilul, teatrul Raftăriei nr. 10, orchestra de muzică ușoară a Combinatului chimic sau formația de teatru de pe lângă clubul central. Plasele cuprinse în repertoriul acestor din urmă fenomene au fost prezentate anul acesta într-un mare număr de spectacole pe șantier, în oraș și în diferite centre din regiune.

Orașul este vizitat adeseori de colective de artiști profesioniști din țară. În ultima vreme au prezentat aici spectacole Ansamblul de cîntăc și dansuri al C.C.S., orchestra „Barbu Lăutaru”, Teatrul Municipal, Teatrul Muncitorilor C.F.R., teatrele de stat din Constanța, Brașov, Sibiu, Galați, ansamblul „Ciprian Porumbescu” din Suceava, teatrul de stat și filarmonica din Bacău etc.

Spectacolele care au loc, serile literare și muzicale, concursurile școliare pe diferite teme culturale-educative, simpoziioanele și monalele literare, atrag un mare număr de oameni. Multe dintre aceste manifestări sînt organizate pentru diferite categorii de oameni ai muncii, potrivit cu specificul profesiei, vârstei și preocupărilor lor. De pildă: „Vreau să știu ce este nou în meseria mea”. Diferitele întrebări pe care le pun constructorii, muncitorii, sînt preluate de grupul de ingineri constituți într-o „brigadă tehnică”, care pregătește răspunsurile. În fiecare lună, la o anumită profesie se edună la club sau în una din sălile de cultură pe șantier și încep discuțiile. După acestea sînt prezentate filme documentare care tratează probleme cît mai apropiate temei în discuție. Astfel de seri de răspîndire a cunoștințelor tehnice, la care participă cu mult interes cîte 100-150 de oameni, au avut loc pentru montori, sudori, zldari, vopsitori și zugravi, electricieni, instalatori, șoferi, ingineri, tehnicienii și maiștrii au

participat în luna iulie la o discuție tehnico-științifică privind metode și materialele noi în construcție. S-au inițiat și unele manifestări pentru popularizarea și răspîndirea cărții tehnice — recenzii, scurte prezentări, liste bibliografice; biblioteca clubului a organizat discuții pe marginea Cărții zldarului și a Cărții sudorului. Dar astfel de manifestări sînt puține la bibliotecile din Onești, iar față de necesitățile practice, pe șantier se găsește puține cărți tehnice de nivel mediu și pe o tematică variată.

Adesea, în programul de activitate al clubului, uneori și la Casa de cultură, se anunță manifestări pentru linierea. În cadrul „duminicilor literare” au avut loc expunerii și discuții privitoare la regulile de conviețuire socialistă, au fost prezentate noutățile literare, unele curiozități științifice. Cele trei lecturi organizate pe șantier de comitetul orășenesc U.T.M., în colaborarea cu filiala S.R.S.C., au oferit lînerilor cunoștințe despre zborul în Cosmos, apariția și evoluția omului, cauzele unor fenomene naturale etc. De asemenea, împreună cu biblioteca orășenescă, comitetul U.T.M. a inițiat în ultima vreme două concursuri care au stimulat interesul lînerilor pentru cunoașterea literaturii. Comitetul orășenesc U.T.M. ar trebui să se ocupe mai mult și de organizarea distracțiilor pentru lîneri.

În oraș și în cartiere funcționează cîte 80 de cercuri de cîntăc organizate de biblioteca orășenescă și în colaborare cu comitetul orășenesc al familiilor. Miercuria la casă de cultură, în cadrul unor programe adresate în mod special femeilor, rulează filme, se țin conferințe, au loc discuții pe marginea activității obștești a femeilor. Asemenea manifestări au loc și la clubul „Constructorii”. În fiecare joi se organizează aci serii culturale în cadrul cărora au loc expunerii și discuții ale femeilor despre educația copiilor, conferințe medicale, se prezintă noutățile literare.

Merită amintită inițiativa interesantă a clubului „Constructorii” de a organiza manifestări culturale în căminele muncitorilor constructori. În fiecare marți seara se prezintă scurte recenzii urmate de discuții, „Almanahuri tehnico-științifice”, diastilmo, muzică pe bandă de magnetofon. Ar fi bine dacă această inițiativă s-ar extinde. Comitetul sindicalului pune la dispoziția clubului și un aparat de proiectie pe bandă îngustă, cu care se pot prezenta la aceste manifestări și filme.

Constructorii, lînerii au participat anul acesta la numeroase excursii

organizate de Comitetul sindicalului pe litoral, la Bicăz și în alte locuri.

Privită în ansamblu, viața culturală a orașului Onești prezintă multe aspecte interesante. Dar există posibilități pentru a o face și mai plăcută, mai bogată. Unele instituții culturale din oraș își îndeplinesc în prea mică măsură obligațiile care le revin. Ne referim în primul rînd la Casa orășenescă de cultură. În ultima vreme, aci au avut loc puține manifestări. Formațiile artistice ale casei de cultură nu au mai prezentat de pe la începutul lunii iunie nici un fel de spectacol. Unele formații s-au destrămat. Se fac acum încercări de a se crea altele noi și a le reorganiza pe cele vechi, în preajma zilei de 23 August. Se înțelege că o asemenea sîrbătoare trebuie să fie cinstită cum se cuvine. Dar sistemul acesta de organizare a activității culturale-artistice numai cu prilejul unor zile festive nu este lăudabil. Organele locale ar trebui să ia măsuri pentru ca asemenea procedee să dispară din activitatea casei de cultură.

Ar trebui ațrăși în mai mare măsură la desfășurarea activității culturale, la răspîndirea cunoștințelor științifice în rîndul muncitorilor, cadrele de ingineri și tehnicieni de pe șantier.

Recent, comitetul orășenesc de partid a analizat activitatea cultural-artistică din Onești și a luat unele măsuri pentru îmbunătățirea acesteia. Cerințele locuitorilor orașului, ale miilor de constructori ai marelui complex industrial de la Onești cresc neîncet; e necesară o viață culturală tot mai bogată, mai variată, la nivelul acestor cerințe.

I. CIUCHI

CARNET

VIZITATORI LA MUZEUL „GEORGE ENESCU”

Numeroși vizitatori se opresc zilnic la Muzeul „George Enescu” din Capitală. Printre aceștia se află mulți elevi veniți din toată țara în excursie prin București. Exponatele — obiecte, fotografii, fotocopii — precum și explicațiile ghizilor, la oară boghatitatea de a-și activă cunoștințele despre viața și lucrările de creație a marelui nostru muzician. De asemenea, pentru vizitatori se organizează audii pe discuri.

Muzeul a organizat și o expoziție volantă de fotografii. După ce a fost prezentată, însoțită de scurte expunerii, la clubul „Grivița Rosie”, uzina „Semnătoarea” expoziția se află acum la Fabrica de confecții, urmînd să fie prezentată și la uzina „Tudor Vladimirescu”. Muzeul a organizat conferințe urmate de audii pe discuri și într-o serie de localități din țară.

SEMINAR CU PROFESORI DIN ÎNVĂȚĂMÎNTUL MEDIU

La stațiunea zoologică matîină „Prof. Ion Borcea” din Agigea s-a deschis recent un seminar la care participă 30 de profesori din învățămîntul mediu veniți din toate regiunile țării.

Seminarul este organizat de Societatea de științe naturale și geografice din R. P. Romîna și are ca scop să informeze pe participanții asupra celor mai noi rezultate ale cercetărilor privind biologia și geologia litoralului, Delta și a Dobrogei.

LA CASA DE CULTURĂ A STUDENȚILOR

Programul de activitate al Casei de cultură a studenților „Grigore Preoteasa” din Capitală cuprinde numeroase manifestări. Zilele următoare se organizează întîlniri ale studenților cu literi muncitorii și muncitorii cu literi studenții și altele întreprindevi. Întîlnirile sînt urmate de reuniuni tovarășești și spectacole ale formațiilor de amatori.

În cadrul unei serii muzicale studenții vor participa la prezentarea „Lupta partidului oștină în creația corală și simfonică a compozitorilor noștri”, însoțită de audii pe bandă de magnetofon.

Recepție în cinstea înaltului oaspete

Prim-vicepreședintele Consiliului de Miniștri al R. P. Romîne, Gheorghe Apostol și vicepreședintele Consiliului de Stat al R. P. Romîne, Avram Bunaciu au oferit marcuri seara, în saloanele Palatului R. P. Romîne, o recepție în cinstea dr. Kwame Nkrumah, președintelui și șefului guvernului Ghaneei.

Au participat persoanele oficiale din Republica Ghana care îl însoțesc pe înaltul oaspete în vizita pe care o face în țara noastră.

Au luat parte tovarășii Emil Bodnăraș, Chivu Stoica, Alexandru Drăghici, miniștri, membri ai Consiliului de Stat, conducători ai instituțiilor centrale.

Au fost prezenți șefi ai misiunilor diplomatice și alți membri ai corpului diplomatic, precum și ziariști romîni și corespondenți ai presei străine.

La începutul recepției au fost intonate imnurile de stat ale Republicii Ghana și R. P. Romîne.

În timpul recepției, tovarășul Gheorghe Apostol a rostit un toast în care a spus:

Îmi revine deosebită cinste ca, în numele Consiliului de Stat al Republicii Populare Romîne și al președintelui său, tovarășii Gheorghe Gheorghiu-Dej, în numele Consiliului de Miniștri și al președintelui său, tovarășul Ion Gheorghe Maurer, să salut cu căldură și sentimente de adevîrată prietenie prezența în mijlocul nostru a președintelui Republicii Ghana, șefului guvernului ghanez, dr. Kwame Nkrumah și a persoanelor care îl însoțesc.

Oamenii muncii din țara noastră au urmărit cu viu interes și simpatie lupta eroică de eliberare a poporului ghanez și, împreună cu întreaga omenire progresistă, au salutată victoria pe care a obținut-o prin proclamarea Republicii independente Ghana. Astăzi, Ghana liberă depune eforturi susținute pentru dezvoltarea economiei și culturii, pentru ridicarea nivelului de trai al poporului, pentru consolidarea independenței naționale. Ne bucurăm sincer realizările poporului prieten ghanez și îi dorim din toată inima noi succese pe calea propășirii patriei sale.

În continuare, vorbitorul sa referit la adîncile prefăcări politice, economice și sociale înfăptuite de poporul romîn în anii puterii populare. Pregătindu-se să sărbătorească cea de-a 17-a aniversare a eliberării patriei — a spus el — oamenii muncii luptă cu înfîșurire pentru traducerea în viață a programului măreț de dezvoltare și înflorire multilaterală a țării, de desăvîrșire a construcției socialiste.

Poporul nostru nutrește sentimente puternice de solidaritate atît față de popoarele care și-au cucerit de curînd independența cît și față de acelea care luptă încă pentru eliberarea de sub jugul colonialismului. Aceste popoare au în țările socialiste prieteni devotați, de nădejde, care sprijină năzuințele lînerilor state independente, le acordă ajutor dezinteresat, stabilesc cu ele relații de colaborare multilaterală, pe bază de egalitate și interes reciproc.

Republica Populară Romîna se pronunță, alături de celelalte țări

socialiste, pentru abolirea definitivă a rînosului sistem colonial. „Conștiința omenirii — a spus tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, șeful delegației R. P. Romîne la cea de-a XV-a sesiune a Adunării Generale a N. O. U. — nu poate tolera ca în zilele noastre, în epocă unei minunate înfloriri a genului uman, să mai dăinuie asemenea rămași barbare, ca robia colonială, surșă permanentă de primejdie pentru pacea popoarelor”.

Viața arată că imperialismul nu renunță la privilegiile lor coloniale. Ei caută să mențină pozițiile pe care le mai au și să recîștige pe cele pierdute, folosind toate mijloacele de la corupere, presiune economică și politică, pînă la forța armelor. Pe continentul african, în Algeria, în Angola, în Congo, în Tunisia, în Uniunea Sud-Africană și în alte țări cure singele popoarelor care s-au ridicat la luptă eroică pentru cucerirea dreptului lor la viață liberă și independentă. Toate acestea confirmă cuvintele președintelui Nkrumah care a spus că „lumea nu poate avea liniște atîta timp cît o singură palmă din pămîntul african rămîne sub dominația străină”.

Nol restăm convingerea că nu este departe vremea cînd colonialismul va fi lichidat definitiv și sub toate formele sale, deschizîndu-se astfel tuturor popoarelor calea spre dezvoltarea liberă, spre progres și fericire.

Oprindu-se apoi asupra problemei luptei pentru menținerea și consolidarea păcii, vorbitorul a arătat: Republica Populară Romîna, împreună cu Uniunea Sovietică și celelalte țări socialiste, cu toate forțele iubitoare de pace, militează consecvent pentru reglementarea pe cale pașnică a problemelor internaționale litigioase, pentru dezvoltarea unu relații de colaborare între toate statele, pentru dezarmarea generală și totală și rezolvarea în acest cadru a problemei interzicerii experiențelor nucleare.

Țara noastră se pronunță cu hotărîre pentru încheierea neîntîrziată a Tratatului de pace cu Germania și transformarea Berlinului occidental într-un oraș liber, demilitarizat, ca o condiție indispensabilă pentru însănătoșirea relațiilor internaționale și asigurarea securității în Europa și în lume.

Inițiativa guvernului romîn privind dezvoltarea multilaterală a colaborării între statele balcanice și crearea în această regiune a unei zone denuclearizate constituie o expresie a politicii de pace promovate consecvent de statul nostru democrat-popular.

Manifestînd vigilență față de acțiunile agresive ale cercurilor imperialiste, țara noastră împărtășește pe deplin poziția constructivă a U.R.S.S. apela la rațiune și luciditate, cîrîns în cuvîntare remarcabilă, plină de grijă pentru soarta păcii, rostită acum două zile de șeful guvernului sovietic N. S. Hrușciov, cererea ca marile puteri să ia loc cu calm și răspundere la masa tratativelor.

În lupta pentru prîntîmpinarea războiului și victoria principilor coexistenței pașnice căpătă o importanță sporită eforturile tuturor

popoarelor, tuturor statelor, inclusiv ale statelor neutre, care nu pot rămi de o parte cînd este în joc soarta întregii umanități.

Un rol crescînd în viața internațională îl au țările Asiei, Africii, Americii Latine. Republica Ghana și-a cîștigat un binemeritat prestigiu prin politica sa externă de coexistență pașnică cu țările avînd diferite oriînduri sociale, prin sprijinul acordat propunerilor de dezarmare generală și totală, prin inițiativa sa cu privire la excluderea armamentului nuclear de pe continentul Africii.

În lumea contemporană imperialismul războinic și opus forte uriașe, în avangarda cărora se află marea și puternicul lagăr al țării socialiste. Lupta unită și hotărîtă a tuturor acestor forțe este capabilă să îndeparteze norii negri ai războiului de pe cerul lumii, să asigure liniștea și securitatea necesare muncii constructive a popoarelor.

În încheiere, vorbitorul a spus că vizita președintelui Ghaneei în țara noastră, convorbirile care au avut loc au arătat că ambele țări au vederi comune în principalele probleme ale vieții internaționale, că ele sînt hotărîte să-și aducă și pe viitor contribuția la lupta pentru triumful principiilor coexistenței pașnice, înțelegerii și colaborării între popoare.

Această vizită aduce o contribuție de seamă la dezvoltarea relațiilor de prietenie între R. P. Romîna și Republica Ghana, în interesul ambelor țări, în interesul păcii și colaborării internaționale.

Tovarășul Gheorghe Apostol a toastat în sănătatea remarcabilului om de stat, președintelui dr. Kwame Nkrumah, în sănătatea oaspeților dragi din Republica Ghana, pentru succesele poporului ghanez în edificarea vieții sale noi, pentru prietenia romîno-ghaneeză, pentru pace în lumea întreagă.

Au luat apoi cuvîntul președintele dr. Kwame Nkrumah, care a spus: Permiteți-mi să mă folosesc de acest prilej ca, în numele meu personal și al colaboratorilor care mă însoțesc, să exprim recunoștința profundă față de președintele Consiliului de Stat al R. P. Romîne pentru invitația de a face o vizită în țara dvs.

Cele văzute în București, de la sosirea noastră aici, ca și minunata primire pe care ne-ați făcut-o, au produs asupra noastră o puternică impresie. Venind în țara dvs., am găsit aici oameni minunați, prietenoși. Ei își vorbesc nu numai cu ochii și fețele lor luminoase, dar își vorbesc și cu inimile lor.

În cursul vizitării Bucureștiului, am văzut și am cunoscut oamenii săi. Ei ne salutau cu căldură și din nou-am simțit că aici oamenii se bucură într-adevăr de munca pe care o depun pentru țara lor, de victoria popoarelor africane împotriva imperialismului și colonialismului, pentru pace.

Dr. Nkrumah a subliniat că continentul african este în plină fierbere și nimeni nu va putea împiedica lupta de eliberare națională a popoarelor acestui continent deoarece istoria nu poate fi ținută în loc în mersul ei înainte. Președintele și șeful guvernului Ghaneei, dr. Kwame Nkrumah, a toastat pentru Consiliul de Stat și guvernul R. P. Romîne, pentru poporul romîn care a dus o luptă eroică împotriva asuprii și exploatarii, pentru luptătorii împotriva colonialismului din Africa, pentru pace.

Recepția s-a desfășurat într-o atmosferă cordială. (Agerpres)

țării, dintre cele două popoare, pentru o mai bună cunoaștere reciprocă.

Din cauza timpului scurt al vizitei noastre în Romînia, — a spus dr. Nkrumah, — nu am putut vedea munca ce se desfășoară în uzinele și agricultura țării dvs. Dar chiar din cele văzute în acest scurt timp în București am putut trage multe concluzii. Romînia se industrializează, își mecanizează agricultura. Și ceea ce vreau să accentuez — a spus vorbitorul — este că noi în Ghana vrem să facem același lucru. După obținerea independenței prima sarcină pe care trebuie s-o rezolvăm este aceea de a găsi căi și mijloace pentru a ridica nivelul de viață al poporului. Pentru aceasta, trebuie să facem totul ca Ghana să se industrializeze, să-și dezvolte multilateral și să-și mecanizeze agricultura.

Mai departe, vorbitorul s-a ocupat de lupta împotriva colonialismului. A doua sarcină principală a noastră, a spus el, este de a forma un imperialism sub toate formele și aspectele lui. Ghana cunoaște bine colonialismul și știe să lupte împotriva lui. Vreau să subliniez încă odată că independența Ghaneei nu are nici o valoare totală a continentului african.

Referindu-se la primejdia pe care o reprezintă colonialismul pentru pacea lumii, președintele Nkrumah a declarat că atît timp cît acesta dăinuie, nu va putea fi pace. Ne pronunțăm pentru pace, pentru dezarmare, a spus el. Nol am arătat lumii întregi că sintem împotriva colonialismului și imperialismului. Adoptînd această atitudine, noi știm că ne aducem contribuția la cauza păcii.

Africa, a subliniat în continuare vorbitorul, luptă astăzi pentru a fi o regiune fără arme atomice, fără baze militare străine. Scoțînd în evidență primejdia pe care o reprezintă pentru pacea mondială, existența bazelor militare pe teritorii străine, președintele Nkrumah a declarat: „atît timp cît există baze militare pe teritorii străine, nu a fost înlăturată primejdia de război. Trebuie să luptăm cu toții pentru pace, pentru prietenie și colaborare internațională. Indiferent de sistemele lor politice, popoarele trebuie să coexiste în pace. Ele trebuie să-și dezvolte economia, să progreseze multilateral.”

Vorbitorul s-a oprit asupra tulerburilor din Angola și Congo, asupra atacului împotriva Bizertei. El a relevat însemnătatea luptei unite a tuturor popoarelor africane împotriva imperialismului și colonialismului, pentru pace.

Dr. Nkrumah a subliniat că continentul african este în plină fierbere și nimeni nu va putea împiedica lupta de eliberare națională a popoarelor acestui continent deoarece istoria nu poate fi ținută în loc în mersul ei înainte.

Președintele și șeful guvernului Ghaneei, dr. Kwame Nkrumah, a toastat pentru Consiliul de Stat și guvernul R. P. Romîne, pentru poporul romîn care a dus o luptă eroică împotriva asuprii și exploatarii, pentru luptătorii împotriva colonialismului din Africa, pentru pace.

Recepția s-a desfășurat într-o atmosferă cordială. (Agerpres)

Manuale și material didactic pentru elevi

Recent, în librăriile din întreaga țară s-au pus în vânzare manualele pentru elevii din clasele VIII—XI, în vederea noului an școlar 1961—1962.

La editura de stat didactică și pedagogică au apărut majoritatea manualelor: pînă la 5 august au ieșit de sub tipar 300 titluri de manuale în limba romînă și în limbile minorităților naționale cu un tiraj de peste 15.400.000 exemplare. Manualele a-părute în acest an sînt prezentate în condiții grafice mai bune: la Abecedarul, Gîrea și Arifmetica pentru clasa I-a s-a folosit tiparul colorat; Istoria p.R. Romîne pentru clasele IV și XI, Geografia pentru clasele VII, VIII, Geografia pentru clasele VII, VIII, Anatomia pentru clasele VII și X etc. au apărut mai sugestiv ilustrate, cu planșe și hărți în culori. Pînă în prezent, 41 titluri de manuale cu un tiraj de peste 1.800.000 exemplare au apărut cu coperti din material plastic, iar alte peste 2.000.000 exemplare cu coperti pînzate.

Ca și anul trecut, manualele pentru clasele I—VII-a se vor distribui elevilor de către conducătorii școlilor respective. În prima zi de școal

Marele miting al oamenilor muncii din Kiev

Cuvîntarea tovarăşului N. V. Podgornîi

(Urmare din pag. 1-a)

1921 a Partidului Comunist din România, care a aderat la Internaționala Comunistă, a însemnat, după cum a arătat tovarăşul Gheorghe Gheorghiu-Dej, începutul unei noi etape în lupta proletariului și a maselor muncitoare din România. De atunci ele au căpătat un adevărat conducător — partidul comunist, devotat pînă la capăt cauzei leniniste, ferm hotărît să ducă poporul spre victoria idealului socialist. Comunistii romîni au condus bătăliile de clasă ale maselor muncitoare împotriva ordinii burghezo-moșieresc, împotriva fascizării țării. Partidul a educat poporul în spiritul internaționalismului proletar, al prieteniei cu Uniunea Sovietică.

În anul dominației hitleriste Partidul Comunist din România a acționat ca singura forță politică reală care apăra interesele naționale, lupta pentru ieșirea Romîniei din război, pentru întocmirea armelor împotriva imperialismului german. Parcurînd un drum de grele încercări, în condițiile adîncii ilegalități, partidul a pregătît insurgența armată a poporului care s-a încheiat prin răsturnarea dictaturii militar-fașiste. Pentru eliberarea Romîniei de sub jugul fașist au luptat eroice trupe sovietice ale fronturilor 2 și 3 ucrainene, iar în efectivul lor divizia romînă „Tudor Vladimirescu” care s-a acoperit de glorie în lupte.

Prietenia frățească a popoarelor noastre a fost cimentată de singele sacru al celor mai buni fii — fiii. Subliniem acest lucru astăzi pentru că el atestă forța prieteniei noastre născute în lupta pentru un viitor mai bun, pentru marelui tel al omenirii — construirea comunismului, care unește popoarele prin legături trănice.

Intîmpinînd astăzi delegația de partid și guvernamentală, poporul ucrainean salută prin ea noua Romînie socialistă, care este un membru cu drepturi egale al alianței frățești a popoarelor invincibilului sistem mondial al socialismului. Exemplul Romîniei, ca și al altor țări socialiste, conduse de partidele comuniste și muncitorești marx-leniniste, este plin de învățămînte de importanță istorică. Încă acum aproximativ 15 ani Romînia se număra printre cele mai înapoiate țări ale Europei. Luînd puterea în mâinile sale, poporul romîn, unit în jurul partidului său marx-leninist, a pornit ferm pe calea construcției societății socialiste și pe această cale a obținut într-un termen istoric scurt succese excepționale.

Astăzi Romînia populară este o țară socialistă prosperă și fericită, cu o economie și cultură multilaterale dezvoltate, în care clocește viața creatoare. Poporul romîn este un popor curajos și cutezător, energic și inspirat, ridicat la adevărata creație de către marile transfor-

mări sociale, un popor care își urmează țelul și este capabil să atingă acest țel indicat de partid.

În anii puterii populare în Romînia au fost construite și reconstruite sute de fabrici și uzine, au fost create ramuri industriale pe care Romînia burgheză nu le cunoștea de fel.

Socialismul transformă țărînimea romînă, care în prezent își organizează viața pe baza proprietății obștești asupra mijloacelor de producție, pe baza muncii în comun și repartiției după cantitatea și calitatea muncii depuse. S-au obținut succese fără precedent în domeniul construcției culturale. Bunăstarea materială a poporului romîn crește în ritm rapid. În acest domeniu un rol însemnat îl are ajutorul reciproc frățesc, care își găsește expresia în relațiile dintre țările sistemului mondial socialist.

Planul economic de șase ani, aprobat de Congresul al III-lea al Partidului Muncitoresc Romîn, deschide perspective mărețe pentru dezvoltarea continuă a Romîniei socialiste.

Poporul ucrainean se bucură sincer de marile victorii ale fraților romîni pe frontul construcției socialiste și le urează din toată inima noi succese pe această cale nobilă. Toate succesele dobîndite de poporul romîn sînt rezultatul conduitelor juste de către Partidul Muncitoresc Romîn — avangarda de luptă a oamenilor muncii — de către Comitetul său Central în frunte cu tovarăşul Gheorghe Gheorghiu-Dej, eminent activist al mișcărilor comuniste și muncitorești internaționale, mare prieten al Uniunii Sovietice.

Experiența istorică a Romîniei populare, ca și a tuturor țărilor socialiste, atestă încă o dată în mod grăitor în fața popoarelor întregii lumi, că socialismul este singura cale pe care masele muncitoare pot obține nu numai eliberarea lor socială, ci și asigurarea economiei și culturii, creșterea neîncetată a bunăstării materiale.

În comunitatea națiunilor socialiste, poporul sovietic a obținut mari succese în dezvoltarea economiei, culturii, științei și tehnicii. Despre ele a vorbit cu înfăptuire și cit se poate de elocvent Nikita Sergheevici Hrușciov, luînd cuvînt recent la radio și televiziune. Aceste mărețe succese au permis să se înfăptuiască un zbor îndelungat al omului — zbor fără precedent în istoria omenirii — în jurul Pămîntului pe bordul unei nave satelit. Drumul omenirii în Cosmos a fost deschis pentru prima oară în lume de oamenii sovietici, de comușii, de eroii Gagarin și Titov. Iată ce realizări victorioase înfăptuiesc poporul nostru însuși în fața ideii comunismului.

În continuare, vorbitorul a arătat că aprecierile date recent de N. S. Hrușciov succesorilor obținuți în agricultura Ucrainei obligă pe comușii, cosmopoliti, pe toți oa-

menii muncii de la orașe și sate să muncească și mai bine, cu și mai multă însuflețire, pentru a accelera înaintarea victorioasă a țării spre comunism.

Amuzantele idel ale comunismului — a spus N. V. Podgornîi — încălzesc inimile oamenilor muncii din toate țările. Năzuințele noastre comune, sarcinile de bază ce stau în fața partidelor noastre marx-leniniste frățești sînt expuse în Declarația Consiliului reprezentanților partidelor comuniste și muncitorești. Toate țările socialiste, toate partidele comuniste și muncitorești sînt adversari hotărîți ai războaielor, adepți consecvenți ai coexistenței pașnice între statele cu orînduirii sociale diferite.

Nu putem, însă, să nu vedem că Statele Unite ale Americii și alte puteri occidentale desfrîșoară în proporții fără precedent cursa inamîrilor, sporesc tot mai mult cheltuielile pentru pregătirile militare pe socoteala oamenilor muncii din țările lor, sporesc forțele pentru război. Imperialiștii vor să submineze planurile construcției pașnice în țările lagărului socialist și, tocmai în acest scop criminal, înverneză atmosfera internațională, înarmează pe călăii de ieri ai Europei, hitleriștii rămași după înfrîngere, instigă poftele prădănilor ale revanșarilor vest-germani, împiedică pe toate căile încheierea Tratatului de pace cu Germania.

Popoarele nu au uitat lecțiile singeroase ale istoriei, ele își amintesc căte victime, căte distrugerii au provocat cotoropiiții fașisti în timpul celui de-al doilea război mondial. Poporul ucrainean, ca și celelalte popoare din Uniunea Sovietică, ca și o serie de popoare din Europa — vecine cu Germania — au depus eforturi titanice, au suportat uriașe pierderi umane în timpul luptei împotriva înrobitorilor hitleristi. Poporul nostru, ca și popoarele Romîniei și celorlalte țări socialiste, nu va tolera ca în Europa să izbucnească din nou incendii unui război, declanșat de complotiștii atlantici care consideră drept principala forță de soc a lor Bundeswehrul — acest urmas direct al Wehrmachtului hitlerist.

În cuvîntarea pe care a rostit-o la posturile de radio și televiziune sovietice, tovarăşul N. S. Hrușciov a făcut o analiză aprofundată a actualei situații internaționale, o apreciere cit se poate de justă a situației create, el a vorbit despre măsurile necesare pe care le ia guvernul sovietic pentru a face mai puternică și mai sigură capacitatea de apărare a Uniunii Sovietice. Poporul ucrainean aprobă cu înflăcărare aceste măsuri înțelepte și clarvăzătoare, pentru menținerea păcii. Comușii, întregul popor ucrainean sînt mai strîns uniți ca niciodată în jurul cîmputului partid, al Comitetului Central leninist, în frunte cu tovarăşul N. S. Hrușciov. Ne vom ascuți și de acum înainte vigilența, nu ne vom precu-

peți forțele pentru întărirea scumpelor noastre patrii sovietice, și fiecare din noi va munci la locul său de muncă cu o energie îndoită pentru preîntîmpinarea izbucnirii unui nou război, pentru menținerea păcii.

Să își aminte complotiștii și aventurierii imperialiști că dacă vor îndrăzni să întreprindă o agresiune împotriva țărilor socialiste, ei vor primi o ripostă atît de zdrobitoare încît nici nu și-o pot închipui.

Stimați tovarăși!

Solii Romîniei frățești au venit la noi în zilele remarcabile de pregătiri pentru Congresul al XXII-lea al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, cînd comușii și întregul popor dezbat proiectele noului Program și Statut ale partidului nostru.

În proiectul de Program — acest mare document marx-leninist — este formulat pentru prima oară în întreaga istorie a omenirii un plan concret de construire a societății comuniste. În fața țării noastre, în fața întregului lagăr socialist se deschid perspective uluitoare.

Forța invincibilă a acestui document este determinată de însuși caracterul progresist al comunismului care, după cum confirmă evoluția istorică a omenirii, înlocuiește în mod logic orînduirea capitalistă și îndeplinește misiunea finală eliberînd pe toți oamenii de inegalitatea socială, de toate formele de aspirare și exploatare, de urgiile războiului, afirmînd pe planeta noastră, pacea, munca, libertatea, egalitatea și fericirea tuturor popoarelor.

Dezvoltarea statelor socialiste în cadrul sistemului mondial socialist unit, folosirea legilor și avantajelor acestui sistem le oferă posibilitatea de a reduce termenul construcției socialismului, creează perspectiva trecerii lor — mai mult sau mai puțin simultan, în cadrul aceleiași epoci istorice — spre comunism.

Oamenii sovietici sînt devotați pînă la capăt ideilor internaționalismului socialist. Sîntem ferm convinși că vizita dv., scumpii noștri oaspeți romîni, va contribui la întărirea continuă a prieteniei dintre popoarele romîn și ucrainean și toate popoarele Uniunii Sovietice.

Îngăduți-mi, tovarăși, să urez din toată inima scumpilor noștri oaspeți, poporul romîn, noi realizări în construcția vieții socialiste.

Trăiască Republica Populară Romînă!

Trăiască Partidul Muncitoresc Romîn și Comitetul său Central, în frunte cu tovarăşul Gheorghiu-Dej!

Să trăiască și să se întărească prietenia dintre popoarele romîn și sovietice!

Trăiască unitatea indestructibilă a popoarelor sistemului mondial socialist!

Trăiască comunismul!

„DRUJBA” — „PRIETENIE”!

(Urmare din pag. 1-a)

celorlalți membri ai delegației de partid și guvernamentale au sosit tovarăşii N. V. Podgornîi, membru al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., prim-secretar al C.C. al Partidului Comunist din Ucraina, D. S. Korotcenko, membru supleant al Prezidiului C.C. al P.C.U.S., președintele Prezidiului Sovietului Suprem al R.S.S. Ucrainene, V. V. Șerbîtki, președintele Consiliului de Miniștri al R.S.S. Ucrainene, și alți conducători ai republicii, miniștri, deputați ai Sovietului Suprem al R.S.S. și deputați ai Sovietului Suprem al R.S.S. Ucrainene, reprezentanți ai oamenilor muncii din capitala Ucrainei.

Delegația este însoțită în călătoria de A. L. Orlov, locuitor al miștrului Afaçerilor Externe al U.R.S.S., I. K. Jegalin, ambasador al U.R.S.S. în R. P. Romînă, S. T. Astavin, șef de secție în Ministerul Afaçerilor Externe al U.R.S.S., S. G. Zavoiski, șef de sector la C.C. al P.C.U.S., și alte persoane.

Membrii delegației romîne se salută cu căldură, frățește, cu cuvîntul românesc „Bună ziua”. Pionierii oferă oaspeților buchete de flori.

Tovarăşul Gheorghe Gheorghiu-Dej primește raportul comandantului gării de onoare. Răsunul solemn înnurele Republicii Populare Romîne, Uniunii Sovietice și R.S.S. Ucrainene.

Tovarăşii Gheorghe Gheorghiu-Dej, Ion Gheorghe Maurer, N. V. Podgornîi, D. S. Korotcenko și V. V. Șerbîtki trec în revizid gările de onoare și se îndreaptă apoi spre locuitorii Kievului veniți în întîmpinarea delegației. Se aud urale în cîntea prieteniei sovieto-romîne.

La apropiat apoi de microfon N. V. Podgornîi. Salutîndu-i cordial pe oaspeți, tovarăşul N. V. Podgornîi a arătat că orașul Kiev, capitala Ucrainei sovietice, primește cu ospitalitate pe solii poporului frate român — delegația de partid și guvernamentală a Republicii Populare Romîne condusă de eminentul frate al poporului său, cunoscut fruntas al mișcărilor comuniste și muncitorești internaționale, tovarăşul Gheorghe Gheorghiu-Dej.

În inimile poporului nostru — a spus vorbitorul — sînt vii sentimentele profunde de sinceră prietenie tovarășească față de poporul român — bunul nostru vecin și prieten credincios. Prietenia sovieto-romînă este un exemplu viu al noulor relații internaționale, nemăsurabile în istorie, caracteristice pentru întregul lagăr al țărilor socialiste, libere și înfloritoare.

Luînd apoi cuvîntul, tovarăşul Gheorghe Gheorghiu-Dej, a transmis conducătorilor partidului comunist și guvernului Ucrainei Sovietice, locuitorilor orașului Kiev, un fierbinte salut tovarășesc din partea partidului și guvernului nostru, din partea tuturor oamenilor muncii din R. P. Romînă, la mulțumit cordial pentru sentimentele frățești cu care au întîmpinat delegația romînă.

Sîntem bucuroși — a spus vorbitorul — că scurta noastră vizită în Ucraina ne va da putință să cunoaștem mai bine realitățile remarcabile ale poporului ucrainean în dezvoltarea economiei și culturii socialiste, munca lui rodnică, clocoțitoarea, pe care o desfrîșoară în cadrul marii familii a popoarelor sovietice pentru atingerea scopului măreț — construirea comunismului.

Tovarăşii Gheorghe Gheorghiu-Dej a arătat că vizita pe care delegația romînă de partid și guvernamentală o întreprinde în U.R.S.S. este o nouă contribuție la dezvoltarea

rea prieteniei și colaborării frățești romîno-sovietice, la întărirea continuă a unității indestructibile a lagărului socialist.

De la aeroport, de-a lungul șoselei Harkov-Kiev care duce în oraș și apoi în oraș de-a lungul ocheului Niprului, a străzilor „Nikolskaia”, „Roza Luxemburg”, pînă la reședința sa din timpul vizitei, delegația noastră a trecut printr-un adevărat culoar viu. O mulțime entuziastă salută pe înalții oaspeți, oamenii agiți deasupra capetelor

buchete de flori, stegulețe roșii și tricolore. Într-adevăr o așă ieșit parcă în înfîmînarea solilor poporului romîn.

Membrii delegației țării noastre au depus în după-miază zilei o coroană de flori la mormîntul soldatului necunoscut din Parcul gloriei eterne a ostașilor Armatei Sovietice. Pe panglica tricoloră sînt scrise cu litere aurii cuvînte de slavă pentru eroii sovietici, căzuți în lupta pentru eliberarea popoarelor de sub jugul barbariei fașiste.

În mijlocul muncitorilor Combinatului de fibre sintetice

„Dincolo de Nipru, în marginea raionului Darnițki, se înalță combinatul de fibre artificiale din Kiev, Fejelova, Raia Sakovskaia, membru ale unei brigăzi de muncă comunistă.

— Precum se vede, știți să lucrați într-adevăr în mod comunist — le-a spus tovarăşul Gheorghiu-Dej. Vă urez noi succese în muncă și multă fericire în viață.

Cu multă căldură a stat de vorbă tovarăşul Gheorghiu-Dej și cu muncitoarea Nadejda Eremenko, care l-a înmînat un buchet de flori. „Transmițeti salutări tovarăşilor noastre din Romînia” — a spus ea.

În secția de viscoză, membrii delegației urmîdese cu atenție diferitele etape ale producției, interesîndu-se de gradul de mecanizare și automatizare a agregatelor.

La sfîrșitul vizitei, un grup numeros de muncitori și muncitoare i-au înconjurat pe oaspeți. Maistrul Dmitri Bondarenko a dăruit tovarăşului Gheorghe Gheorghiu-Dej o cutie cu modele de fibre sintetice produse în întreprindere.

Vă rugăm să mai veniți pe la noi, tovarășe Gheorghiu-Dej — spunea muncitoarea Tamara Adamova.

— Sînteți întotdeauna bine veniți în mijlocul nostru — spun mai mulți muncitori.

La despărțire, sute de muncitori i-au întovășit pe oaspeții dragi cu ovății și aplauze îndelungate pînă dincolo de porțile combinatului.

Mitingul prieteniei frățești

După-amiază, la Palatul sporturilor, a avut loc o întîlnire de neuit. Solii poporului romîn s-au întîlnit cu reprezentanții populației acestui mare oraș.

Cei prezenți în sala sporturilor au primit cu aplauze furtivoase apariția în prezidiu a tovarăşilor Gheorghe Gheorghiu-Dej, conducător delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romîne, Ion Gheorghe Maurer și a celorlalți membri ai delegației, N. V. Podgornîi, D. S. Korotcenko, V. V. Șerbîtki și a altor conducători ai R.S.S. Ucrainene.

Mitingul a fost deschis de V. I. Drozdenko, secretar al Comitetului Orșensei Kiev al P.C. din Ucraina. În numele tuturor oamenilor muncii din orașul erou el a salutat cu căldură pe tovarăşul Gheorghe Gheorghiu-Dej, mare și credincios prieten al poporului sovietic, pe toți membrii delegației și prin persoana lor întregul popor romîn talentat și harnic.

Sînt întonate înnurele R. P. Romîne, U.R.S.S. și R.S.S. Ucrainene. La miting au luat cuvîntul N. L. Saveenko, conducătorul unei brigăzi de muncă comunistă de la Uzina „Leninskaia Kuznitsa”, N. R. Badașlu, șeful unei brigăzi de cîmp din colhozul „Ciklov”, raionul Be-

lata Terkov, regiunea Kiev, O. Ta-penko, student la Academia de științe agricole a R.S.S. Ucrainene, S. I. Subbotin, directorul Institutului de geofizică al Academiei de Științe a R.S.S. Ucrainene.

Cei care au luat cuvîntul au vorbit cu emoție despre prietenia și colaborarea frățească care leagă popoarele sovietice și romîn, popoarele tuturor țărilor terestricului lagăr socialist.

Cei prezenți au întîmpinat cu aplauze furtivoase apariția la tribuna și la N. V. Podgornîi.

În sală au răsunat cu o nouă forță ovățiile cînd s-a dat cuvîntul tovarăşului Gheorghiu-Dej, conducător delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romîne.

Mitingul a luat sfîrșit. Întreaga sală, în piciorare, salută pe solii poporului romîn frate, aplauzele furtivoase nu mai conținea, răsună ca vîinte de saluț în cîntea prieteniei dintre popoarele Uniunii Sovietice și Republicii Populare Romîne, dintre popoarele întregului lagăr socialist. În aplauzele asistenței, tovarăşii Gheorghe Gheorghiu-Dej și N. V. Podgornîi se îmbrățișează.

V. BIRLADEANU
A. MUNTEANU

Kiev, 9 august 1961

Cuvîntarea tovarăşului Gheorghe Gheorghiu-Dej

(Urmare din pag. 1-a)

grese remarcabile. Am luat cunoștință cu bucurie de aprecierile pozitive făcute de tovarăşul N. S. Hrușciov zilele trecute, în discursul său radioteleviziv, cu privire la importanța realizării obținute anul acesta în dezvoltarea agriculturii Ucrainei. Faptul că în prima jumătate a anului colhozurile și sovhozurile din Ucraina au vîndut statului 552 milioane puduri de cereale și că producția de porumb a sosit pe întregul an se prevede să atingă peste un miliard de puduri, dovedește că oamenii muncii de la sate înfăptuiesc cu succes sarcinile trasate de partid.

Poporul ucrainean este cunoscut prin bogata și străvechea sa cultură. Kievul fiind încă de acum un mileniu unul din vestitele centre culturale ale Europei. Vasta rețea de instituții științifice desfășoară o intensă activitate de cercetare, aducînd un aport prețios la obținerea strălucitorilor succese ale științei și tehnicii sovietice. Numărul mare și nivelul ridicat al institutelor de învățămînt superior ilustrează condițiile care au fost create pentru formarea cadrelor de specialiști necesari economiei și culturii dv. în continuă dezvoltare, numeroși tineri din țara noastră își însușesc o temeinică pregătire culturală și științifică în facultățile și institutele din Kiev.

Succesele obținute de poporul ucrainean și de toate celelalte popoare ale U.R.S.S. se datoresc înțeleptei conducere a P.C.U.S. Pornind în politica sa de la cerințele vieții, stabilind în mod just obiectivele de viitor și căile lor de rezolvare și biznîndu-se neîncetat pe activitatea conștientă a maselor, P.C.U.S. oferă un strălucit exemplu de rezolvare creatoare a sarcinilor complexe ale construcției societății comuniste.

Ne este bine cunoscută intensă activitate desfășurată timp îndelungat în fruntea conducerii de partid și a guvernului din Ucraina de tovarăşul N. S. Hrușciov, grija permanentă pe care o manifestă, în calitate de prim-secretar al C.C. al P.C.U.S. și șef al guvernului sovietic, pentru dezvoltarea continuă a republicii dv. ca și a tuturor celorlalte republici frățești ale marii Uniunii Sovietice.

Realizările din Ucraina, care sînt parte integrantă a puternicului caracteristic întregii Uniunii Sovietice în drumul ei victorios spre comunism, au o uriașă importanță internațională, ele stîrnesc admirația popoarelor, măresc prestigiul socialismului, contribuie la creșterea influenței acestuia asupra conștiinței oamenilor muncii de pretutindeni.

Un puternic ecou a produs în lumea întreagă proiectul de Program al P.C.U.S. — strălucit document al marxism-leninismului creator —

care are la bază sintetizarea uriașelor experiențe a avangărilor încercate a mișcărilor comuniste mondiale — gloriosul P.C.U.S. Făurind societatea socialistă și trecînd la construcția desfășurată a comunismului, poporul sovietic îndeplinește cu cinste rolul de înaltele mergător al omenirii — el croiește drumul viitorului pentru întreaga omenire, el înlesnește tuturor partidelor comuniste și muncitorești rezolvarea problemelor complexe ale dezvoltării sociale, verifică în focul practicii mijloace și metode de valabilitate internațională în esența lor pentru transformarea revoluționară a societății.

Planul de dezarmare generală și totală elaborat de Uniunea Sovietică, constituie programul concret al măsurilor practice menite să înlăture însăși posibilitățile materiale de ducere a războiului.

Acest program are un ecou uriaș în opinia publică mondială, se bucură de sprijinul popoarelor iubitoare de pace, a determinat aprobarea ideii dezarmării generale de către adunarea generală a O.N.U. ca cea mai importantă și urgentă sarcină care stă în fața omenirii.

Cu toate acestea, pînă azi nu s-a putut ajunge la încheierea unui acord în această problemă, din cauza poziției negativiste a puterilor occidentale, care intensifică cursa înarmărilor, desfășoară în continuare războiul rece, alimentează încordarea internațională.

U.R.S.S., R. P. Romînă, celelalte țări ale lagărului socialist militeză pentru înfăptuirea dezarmării generale în condițiile unui strict control internațional, menținîndu-și mereu trează vigilența față de uneltirile agresive ale cercurilor imperialiste și luînd toate măsurile necesare pentru asigurarea securității depline a popoarelor și a păcii generale.

După cum știți, S.U.A. și celelalte puteri occidentale încearcă să încordeze și mai mult atmosfera internațională, să provoace o nouă ascuțire în relațiile mondiale în legătură cu încheierea Tratatului de pace cu Germania.

Nu este greu de înțeles de ce propunerea țărilor socialiste de încheiere a acestui tratat de pace stîrnete împotriva cercurilor imperialiste — pentru că acestea folosesc situația creată de menținerea rămășițelor celui de-al doilea război mondial pentru refacerea accelerată a forțelor revanșarde din R.F.G.

Popoarele nu pot admite însă aceste planuri — și în primul rînd popoarele care au suferit de pe urma agresiunilor dezlanțuite de militarismul german.

Știm că dintre popoarele cele mai încercate este și poporul ucrainean, care a dat jertfe de sînge din cele mai grele în lupta neînduplecată împotriva cotoropiiții fașiste, dovedind un minunat eroism și spirit de sacrificiu. Omenirea nu a pierdut zeci de milioane de oameni, înfruntînd suferințe fără seamăn, pentru a tolera ca militarismul german revanșard să-și ridice din nou capul. Toate statele europene din Est ca și din Vest, socialiste sau nesocialiste, toate popoarele lu-

mil sînt vital interesate în lichidarea focurilor pregătirii de război din Germania occidentală.

Conștiente de răspunderile față de propriile popoare și de pacea generală, țările socialiste se pronunță pentru reglementarea neîntîrziată a problemei germane, pe o cale pașnică, constructivă, pe calea tratativelor. Așa cum s-a exprimat plastic în cuvîntarea sa din 7 august tovarăşul N. S. Hrușciov: „să lăsam loc în mod cert în jurul mesei rotunde a tratativelor, să nu creștem psihoză războiului, să purificăm atmosfera, să ne sprîmînim pe rațiune și nu pe forța armelor termonucleare”.

Poziția noastră, a statelor socialiste, a fost fixată în Comunicatul Consiliului primilor secretari ai partidelor comuniste și muncitorești, care a arătat că țările noastre nu vor mai accepta nici o amîinare a reglementării păcii cu Germania; dacă puterile occidentale și R.F.G. vor stăruî în refuzul de a participa la încheierea păcii, țările socialiste sînt ferm hotărîte să traducă în fapt hotărîrea de a semna încă în cursul acestui an Tratatul de pace cu R. D. Germană.

Cît privește declarațiile agresive care se aud în Occident la adresa R. D. Germane, acestea ascund, în fond, intenția de a lichida orînduirea ei socialistă și este bine să reamintim că situația din lumea de azi diferă radical de cea dinaintea de război, cînd hitleriștii au putut cotoropi pe rînd țara după țară. Sistemul socialist dispune de tot ce este necesar pentru a da ripostă cuvenită oricărei încercări de a tenta la independența unei țări socialiste, la dreptul ei inalienabil de a-și exercita suveranitatea asupra teritoriului ei, sau de a se amesteca în treburile al interne.

Forțele păcii preocupănesc azi în lume sîntem convinși că ele au posibilitatea să asigure pacea. Știm totodată că aceasta nu va veni de sine, ci este nevoie de înțelegerea noastră energie, inițiativă și perseverență pentru a preveni războiul, pentru a apăra munca pașnică a popoarelor. Partidul și guvernul nostru, poporul nostru își vor aduce întreaga contribuție la înfăptuirea acestei nobile sarcini.

Dragi tovarăși,

În încheiere, vreau să vă mulțumesc încă o dată pentru primirea fierbinte, frățească pe care ne-ați făcut-o, în care vedem expresia sentimentelor dv. de adîncă prietenie față de poporul romîn. Vă urăm din toată inima noi izbîni mereu mai mari în munca și lupta pentru înflorirea Ucrainei Sovietice, pentru construirea comunismului în mărețea Uniune Sovietică.

Trăiască prietenia romîno-sovietică!

Trăiască unitatea și colaborarea frățească a țărilor marelui lagăr socialist!

Trăiască pacea între popoare!

Dineu în cîntea delegației

KIEV 9 (Agerpres). — La 9 august Comitetul Central al Partidului Comunist din Ucraina și Consiliul de Miniștri al R.S.S. Ucrainene au oferit în Palatul Marinsk un dineu în cîntea delegației de partid și guvernamentale a Republicii Populare Romîne în frunte cu tovarăşul Gheorghe Gheorghiu-Dej.

Din partea sovietică la dineu au participat tovarăşii N. V. Podgornîi, D. S. Korotcenko, V. V. Șerbîtki, miniștri ai R.S.S. Ucrainene, conducători ai departamentelor și organizațiilor republicane, și alții.

În cursul dineului, tovarăşii N. V. Podgornîi și Gheorghe Gheorghiu-Dej au sosit toașturii, subliniate în repetate rînduri prin aplauze.

Tovarăşul N. V. Podgornîi, după ce a salutat pe înalții oaspeți, a arătat că vizita delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romîne în Ucraina, ca și intrarea ei cîdătorie în Uniunea Sovietică, constituie o vie demonstrație a prieteniei frățești și a unității dintre popoarele sovietice și romîn. Vorbitorul a subliniat că

an de an se lărgesc și se întăresc legăturile economice și culturale sovieto-romîne, în care Ucraina Sovietică deține un loc considerabil.

În încheiere, tovarăşul N. V. Podgornîi a toașturii în cîntea delegației în frunte cu tovarăşul Gheorghe Gheorghiu-Dej, a poporului romîn, a Partidului Muncitoresc Romîn și guvernului R. P. Romîne, pentru victoria comunismului.

Tovarăşul Gheorghe Gheorghiu-Dej a mulțumit în numele tuturor membrilor delegației de partid și guvernamentale a R.

Moscova a sărbătorit pe eroul cosmonaut Gherman Titov



La mingul din Piața Roșie, N. S. Hrușciov îi îmbrățișează părintește pe Gherman Titov și Iuri Gagarin.

Raportez partidului, guvernului, poporului Cuvintarea lui G. S. Titov

În cuvântarea sa, pilotul cosmonaut Gherman Titov a declarat că el este fericit să raporteze partidului comunist, guvernului sovietic și întregului popor sovietic că zborul pe bordul navei cosmice satelit „Vostok-2” în întinderea Universului a fost efectuat cu succes.

„Această navă, a spus el, creată de geniul omului sovietic, a încercat să ajungă în spațiul cosmic în decurs de 25 de ore și a aterizat în bune condiții pe minunatul nostru pământ sovietic.

„Mulțumesc din toată inima Comitetului Central al Partidului Leninist, iubitului guvern sovietic, dvs., scumpe Nikita Sergheevici, pentru înalta încredere ce mi-a fost acordată mie, pilot sovietic de rind, pentru efectuarea acestui zbor cosmic, a declarat maiorul Titov.

„În timpul pregătirilor pentru zbor și mai ales, în cursul zborului, a declarat Titov, mă gândeam să îndeplinesc cu cinste sarcina încredințată de patrie, de partidul comunist.

„Uniunea Sovietică a deschis o nouă eră în dezvoltarea omeniilor pe calea progresului, a spus cosmonautul în continuare, și poporul sovietic se mândrește pe bună dreptate cu faptul că navele cosmice sunt lansate de pe cosmodromurile sovietice.

El a subliniat că realizările sovietice în cercetarea Cosmosului sînt un bun al întregii omeniri, ele servesc interesele păcii. Folosim tehnica rachetelor în scopuri științifice pasnice, a spus Titov.

Gherman Titov a declarat că în cazul cînd agresiile vor încerca să dezlănțuie un nou război, poporul sovietic dispune de tot ce este necesar pentru a-l zdrobi pe agresor.

Că pilot militar, a subliniat el, sînt gata să îndeplinească orice misiune încredințată de partid și guvern.

Pilotul cosmonaut a dat o înaltă apreciere navei satelit „Vostok 2”. Este o mașină minunată, a spus el. Ea a funcționat ireproșabil.

După cum a comunicat pilotul cosmonaut, toate sistemele navei sînt complet automatizate. Ele pot fi dirijate și manual. De aceea, a declarat Titov, nava cosmică satelit poate ateriza în orice punct al globului pămîntesc.

Titov a comunicat că radioncomunicațiile au funcționat aflat de bine în tot cursul zborului, în fiecare punct de pe orbită, el a putut întreține legături cu patria.

„Fiecare nouă revoluție în jurul planetei, a spus Titov, îmi recunoaște patria după întinderile ei nesfîrșite. În timpul zilei vedeam continentele și oceanele, în timpul nopții — luminile marilor orașe.

M-am simțit bine, a spus cosmonautul, capacitatea de muncă era normală, am cules impresii extraordinare.

Titov a subliniat că în tot timpul zborului el a simțit grija poporului. Telegrama de salut din partea lui Nikita Hrușciov, a spus el, mi-a înflăcărat forțele noi pentru îndeplinirea cu succes a zborului complex și de lungă durată.

Referindu-se la proiectul noului Program al P.C.U.S., Gherman Titov a spus că pentru el, ca și pentru milioane de comunisti, este o mare bucurie că reprezentă o părticică din marele partid care va duce Uniunea Sovietică la victoria comunismului.

Cosmonautul a declarat că el este profund emoționat de încrederea acordată de Comitetul Central Leninist confirmîndu-l membru de partid.

„Jur că pînă la sfîrșitul zilelor mele să fiu un fiu credincios al partidului”, a spus Gherman Titov în aplauzele furtivoase ale celor prezenți.

Încheiere malorul Titov a declarat că el consacră zborul său spre întinderile Universului partidului leninist și celui de-al XXII-lea Congres al acestuia, congresul constructorilor comunismului.

Locuitorii Moscovei au dat dovadă de mare inventivitate pentru a vedea pe eroul Cosmosului. Ei au folosit acoperișurile caselor, schelele șantierelor de construcție, scările pompierilor.

Mii de locuitori ai Moscovei și oșpeții ai capitalei s-au adunat în istorica Piață Roșie, care este împodobită sărbătoros.

În tribunalele așezate pe ambele părți ale mazuzelelor se află numeroși oșpeți — muncitori de la întreprinderile și șantierelor de construcție din Moscova, frunțiși în agricultură, oameni de știință, oameni de stat și drunțai ai vieții publice, generali și ofițeri ai armatei sovietice. Sînt și foști membrii corpului diplomatic.

Moscovii și oșpeții așteaptă cu nerăbdare clipa cînd pe tribuna mazuzelelor vor urca conducătorii partidului comunist și guvernului sovietic și eroul Cosmosului — Gherman Titov.

Locuitorii Moscovei au întâmpinat cu un tumult de ovatii aprăvia în tribuna mazuzelelor a lui N. S. Hrușciov și a celorlalți conducători ai statului sovietic, a lui Gherman Titov și Iuri Gagarin.

Recepție la Kremlin

MOSCOVA 9 (Agerpres). — TASS transmite: La 9 august Comitetul Central al P.C.U.S., Preziulul Sovietului Suprem al U.R.S.S. și Oficiul de Miniștri al U.R.S.S. au oferit în Palatul Mare al Kremlinului o recepție în cinstea oamenilor de știință, proiectanților, inginerilor, tehnicienilor și muncitorilor care au asigurat îndeplinirea noului zbor al omului în spațiul cosmic, în cinstea pilotului cosmonaut Gherman Titov.

La recepție au participat Nikita Hrușciov și alți conducători ai partidului comunist și ai guvernului sovietic, precum și piloții cosmonauți ai U.R.S.S. — Gherman Titov și Iuri Gagarin.

DE PESTE HOTARE

O chemare la rațiune

Impresia considerabilă produsă în întreaga lume de cuvîntarea lui N. S. Hrușciov

Tineretul sovietic sprijină ferm politica de pace a partidului și guvernului

MOSCOVA 9 (Agerpres). — TASS transmite: Tineretul sovietic sprijină în unanimitate măsurile guvernului său îndreptate spre întărirea capacității de apărare a patriei, se spune în hotărîrea Comitetului Central al U.T.C.L. din U.R.S.S. Nu ne temem de amenințări, se arată în hotărîrea Puterea Uniunii Sovietice, puterea întregului lagăr socialist este atât de mare, încît orice agresor va suferi o înfrîngere inevitabilă și totală.

În hotărîre se subliniază că linie politica de pace a partidului comunist și a guvernului.

În numele milioanei de comunisti și de tineri, C.C. al U.T.C.L. din U.R.S.S. a dat asigurări Comitetului Central al P.C.U.S. guvernului sovietic, că toți tinerii și tineretea vor îndeplini prin munca lor puterea patriei socialiste. Tinerii muncitori, cei care lucrează în agricultură sînt datori să caute să muncească și mai bine, dezvoltînd pe scară mai largă întrecerea în cinstea Congresului al XXII-lea al P.C.U.S. C.C. al U.T.C.L. din U.R.S.S. a subliniat că tinerii muncitori și specialiștii din industrie pentru apărare trebuie să îndeplinească cu cinste și pe viitor sarcinile partidului și poporului în ceea ce privește înzestrarea forțelor armate sovietice cu tehnica nouă și modernă.

C.C. al U.T.C.L. din U.R.S.S. a chemat pe toți tinerii oșteni din armată și flotă să lîină și mai sus titlul de apărători ai muncii pasnice a omenirii sovietice.

Tineretul sovietic jură partidului, poporului, că la prima chemare se va ridica în apărarea hotarelor sfînte ale patriei sale, se spune în hotărîrea C.C. al U.T.C.L. din U.R.S.S.

„Trebuie să se înceapă tratative cu U. R. S. S.”

NEW YORK 9 (Agerpres). — TASS transmite: Judecînd după comentariile presei americane, cuvîntarea radiotelevizată a președintelui Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., N. S. Hrușciov, a pus pe gînduri cercurile influente din S.U.A.

Comentînd cuvîntarea președintelui Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., senatorul John Sherman Cooper (republican din partea statului Kentucky) a subliniat că S.U.A. „trebuie să înceapă acum tratative cu Hrușciov”.

George Aiken (republican din partea statului Vermont), membru al Comisiei senatoarelor pentru afacerile externe, a cerut „să înceteze amenințarea cu rachete și să se înceapă tratative”.

O declarație în același spirit a făcut și senatorul William Fulbright, președintele Comisiei senatoarelor pentru afacerile externe (democrat din partea statului Arkansas). El a spus: „Nu vîd de ce nu am ajunge la păreața cu divergențele trebuie discutate”.

Cu toate acestea declarații realiste, numeroase organe ale presei americane continuă să denatureze cuvîntarea șefului guvernului sovietic și propunerile sovietice îndreptate spre reglementarea problemei germane și înlăturarea prin aceasta a focarului dezlănțuirii unui război mondial.

Spre inimile tuturilor popoarelor

După cum transmite corespondentul „Pravda” la Londra, cuvîntarea radiotelevizată a șefului guvernului sovietic, N. S. Hrușciov, este apreciată în capitala Angliei ca fiind evenimentul cel mai important din ultimul timp în viața politică internațională. Toate zările din Anglia publică relatări amănunțite și largi extrase din cuvîntare, însoțindu-le de comentarii proprii și articole de fond.

Presă engleză subliniază faptul că se exprimă din nou dorința Uniunii Sovietice de a rezolva toate problemele litigioase și în primul rînd problema germană, pe calea tratativelor pasnice, și în al doilea rînd, avertismentul serios dat de Uniunea Sovietică la adresa puterilor occidentale care împing lumea pe marginea războiului nuclear.

„La patru ore după ce a felicitat pe eroul Cosmosului, Titov, cu prilejul întoarcerii acasă — scrie ziarul „DAILY SKETCH” — premierul Hrușciov a dat Occidentului un avertisment serios”. Ziarul „DAILY MIRROR” scrie de asemenea: „Ieri seară Hrușciov l-a avertizat pe președintele Kennedy să fie mai precaut în privința Berlinului. Totuși, concomitent, el a chemat la tratative cinstele...”

În cercurile largi ale opiniei publice din Anglia, care sînt serios îngrijorate în legătură cu psihoză de război afliată în Occident în jurul problemei Berlinului occidental, se gîștă un vii ecou chemărilor șefului guvernului sovietic de a se pune capăt pericolului creșterii a încordării internaționale, de a lua loc la masa tratativelor și a rezolva problema reglementării pasnice cu Germania. Această stare de spirit este reflectată în paginile ziarelor engleze de diferite tendințe politice.

„Cînd Nikita Hrușciov cere ca lăria să evite psihoză de război, — recunoaște ziarul „DAILY EXPRESS” în articolul său de fond — el se adresează inimilor tuturilor popoarelor.

N-ar fi mai mult decît realism politic — continuă ziarul — să se recunoască că Republica est-germană există. Este de asemenea posibil ca Berlinul occidental liber să primească garanțiile corespunzătoare în interiorul acestei republici. Acestea sînt chestiuni politice, și de fapt imperios necesare, pentru tratative”.

Recunoscînd pericolul serios al „situației de la Berlin”, pericol care, după cum se știe, e creat de acțiunile provocatoare ale S.U.A. și aliaților lor occidentali, un sir de alte zăbre engleze iau de asemenea altitudine în sensul că puterile occidentale să înceapă tratative cu Uniunea Sovietică.

„Mai curînd sau mai tîrziu — trage concluzia „GUARDIAN”, Occidentul trebuie să fie gata a duce tratative, dacă vrea să evite războiul. Pe calea tăgădnărilor prea puțin se poate câștiga. Puterile occidentale trebuie să se gîndească din nou la aceste...”

O reafirmare a năzuinței spre coexistență pașnică a U. R. S. S.

DELHI 9 (Agerpres). — TASS: Cuvîntarea radiotelevizată a lui N. S. Hrușciov a stîrnit un uriaș interes în India. În cuvîntarea șefului guvernului sovietic, cercurile largi ale opiniei publice indiene au văzut o nouă dovadă a atașamentului nezdărnicit al Uniunii Sovietice față de politica păcii și coexistenței pasnice, hotărîrea fermă de a reglementa problema internațională urgentă pe calea tratativelor. Acest ecou este oglindit în titlurile ziarelor care apar la Delhi și care informează de larg despre cuvîntarea lui N. S. Hrușciov: „INDIAN EXPRESS” — „Să luăm loc la masa tratativelor cinstele”, „STATESMAN” — „Tratative ale celor patru mari puteri în scopul destinerii încordării internaționale. Cetera adresată de Hrușciov tuturilor occidentale”, „HINDUSTAN TIMES” — „Hrușciov cheamă la tratative pasnice”.

France Presse relatează din capitalele occidentale

Într-un comentariu al agenției France Presse în legătură cu cuvîntarea lui N. S. Hrușciov se relatează că „ideea de a se trata” a fost reținută de mai mulți parlamentari americani.

La Londra — spune agenția — se consideră că Occidentul trebuie mai în viș să stabilească dacă există un interes să se negocieze și în ce moment. Această poziție oficială contrastează cu poziția majorității ziarelor britanice care s-au roșit meri pentru tratative cu Moscova, și s-au întîrziere. Cele două confidențe de seară londoneze, „EVENING STANDARD” și „EVENING NEWS”, au criticat reacția oficială britanică.

Mai multe zăbre franceze de tendință necomunistă sînt de asemenea de părere că din declarațiile lui Hrușciov trebuie luat apelul la negociere”.

DOUĂZECI ȘI CINCI DE ORE ÎN COSMOS

Curînd după aterizarea navei „Vostok-2” am vizitat pe Gherman Titov care se odihnea după zbor într-o casușă pe malul Volgăi. În acest timp acolo a sosit Iuri Gagarin care s-a întors din călătoria sa triumfală prin mai multe țări străine. Cei doi prieteni s-au întîlnit, s-au îmbrățișat puternic și s-au sărutat. A început o convorbire prietenească.

Gherman Titov are în mîna un caiet alb pe coperta căruia este imprimată stema Uniunii Sovietice și scrie cu litere de aur: „Jurnalul de bord al naver „Vostok-2”.

„A doua zi în casușă de pe malul înalt al Volgăi a avut loc o întîlnire prietenească între ziaristi și cosmonautul Gherman Titov.

Începe conferința de presă.

La întrebarea, cum vă simțiți, maiorul Titov răspunde: — Puteți vedea singuri. Mă simt excelent. Ieri, după aterizare, tovarășii mei mi-au făcut o primire cit se poate de frumoasă. Am sosit aici, în vilă, în-am plimbat două ore, am admirat frumusețea naturii. Într-un cuvînt, m-am odîhnit și sînt gata să-mi reiau activitatea.

Privim pe cei doi eroi; pe cei doi prieteni — Gherman Titov și Iuri Gagarin.

Atît unul cit și celălalt au devenit în ochii întregii omeniri întruchiparea curajului neasemuit și a vitejiei oamenilor sovietici care construiesc comunismul în țara lor. Asemenea realizări este în stare să le înlătuască numai statul sovietic unde totul este pus în slujba progresului, științei, unde totul se face pentru o viață mai bună, pentru fericirea și bucuria tuturilor popoarelor.

Cosmonautul este întrebant: — Care a fost primul dv. gînd, primul sentiment pe care l-ați avut cînd vă-ți compariți pe Pămînt și ați văzut un împatriot dv. ?

— Cînd am aterizat, m-am gîndit: Așadar activitatea a fost încheiată. Acea activitate la care au participat mulți, foarte mulți oameni din țară. Am încercat sentimentul datoriei împlinite. Eram conștient că misiunea ce mi-a fost încredințată este îndeplinită și că eu mă aflui din nou pe Pămînt, pe pămîntul nostru sovietic.

Unul dintre ziaristi s-a interesat de cite ori s-a succedat ziua și noaptea în decursul zborului.

— La fiecare perioadă de revoluție, a răspuns maiorul Titov. În felul acesta, a spus el glumind, în decurs de 24 de ore am lucrat 17 zile și 17 nopți.

Cosmonautul vorbește cu pasiune despre năvăla de muncă a omului. În cursul stării de imponderabilitate poți să trăiești și să muncești. Întregul program științific trasat cosmonautului pentru perioada zborului a fost îndeplinit integral. Iată cea mai bună dovadă că imponderabilitatea nu este ceva înfricoșător. Starea de imponderabilitate a încetat cînd a început coborîrea navei. N-am simțit o trecere bruscă de la o stare la alta. Pur și simplu am revenit la vechea stare, obișnuită, terestră.

— Cum ați dormit în Cosmos și ce ați văsat ?

— N-am cînd să visez, — glumește el, — în timpul somnului trebuie să mă odîhnesc. În cursul zborului am tras un somn bun. Ce-î drept patul nu este cu puțin dar de dormit se poate dormi.

— Ce ați văzut în timpul zborului ?

— Am văzut foarte multe lucruri, și îmi este imposibil să povestesc toate acestea în cadrul unei scurte convorbiri. Pămîntul nostru este minunat. Aureolele albastre din jurul întregului popor, al partidului și al guvernului. Nu eram singur

în spațiile Universului, eram împreună cu milioanele de oameni sovietici.

Stîind că lui Gherman Titov îi place mîca, i s-a pus întrebarea: care dintre compozitori îi place cel mai mult ?

— Îmi plac Glinka și Ceaikov. Opera mea preferată este „Rusian și Ludmila” — a răspuns cosmonautul.

Desigur, pe oricine interesează de ce un om sau altul și-a ales o anumită profesie. De ce a devenit cosmonaut Gherman Titov și Dragostea pentru tehnica l-a adus în viață.

— Profesia de pilot îmi plăcea — a spus Gherman Titov. Am îndrăgit tehnica din copilărie.

Încheierea conferinței de presă, ziaristi l-au felicitat pe Gherman Titov și Iuri Gagarin, care ascultă cu atenție relatarea, a adăugat:

— După cum se știe pe nava cosmică „Vostok-2” se aflau aparate de radio.

Ziaristi se interesează ce emisiuni de radio a recepționat de pe Pămînt cosmonautul.

— În primul rînd am auzit vocea craticului Levitan, care a transmis comunicatul TASS că în Cosmos a fost lansată o navă cosmică și că această navă este condusă de cetățeanul sovietic Titov. Cosmonautul a zîmbit și apoi a adăugat: — Am avut prilejul să ascult posturile de radio ale multor țări ale lumii. Am ascultat cu plăcere valsurile minunate ale lui Strauss. În eter se auzeau voci care ne sînt apropiate și voci străine. M-am bucurat cînd printre buibuitul tobelor unui jazz străin s-a auzit cîntecul duios rusesc „Nopti moscovite” iar apoi a răsunat vigurosul „Marș al entuziaștilor”.

La cea de-a doua revoluție în jurul Pămîntului am raportat prin radio lui Nikita Sergheevici Hrușciov că zborul decurge în bune condiții. Radiograma de răspuns a lui Nikita Sergheevici m-a emoționat aproape pînă la lacrimi. În condițiile complicate ale zborului, șeful lui pîrintesc m-a ajutat foarte mult. M-am simțit mai sigur, mai puternic. În cuvîntul adresat de Nikita Sergheevici era sprijinul întregului popor, al partidului și al guvernului. Nu eram singur

Un mare serviciu adus cauzei progresului și păcii Cuvîntarea lui N. S. Hrușciov

Luînd cuvîntul la miting, N. S. Hrușciov a amintit că Lenin a urmărit din Piața Roșie zborul unui mic avion sovietic care evolua la mică înălțime, cu viteză redusă.

„Este ceva mare și simbolic în faptul că, la numai aproximativ 40 de ani, salutăm în aceeași piață, pentru a doua oară, pe un erou al Cosmosului, un om cu o voință, un curaj și o îndrăzneală extraordinară. Cum să nu se mîndrească și să nu se bucure poporul nostru din rîndurile căruia au crescut eroi ca Iuri Gagarin și Gherman Titov — doi frați ai Cosmosului!”

Urmărind primul zbor al unui avion mic și cu viteză redusă, Lenin a văzut cu mîntea lui clarvăzătoare culmile la care a ajuns astăzi patria noastră sovietică, a spus N. S. Hrușciov, adăugînd: „Îndepănat poruncile leniniste, noi am construit socialismul. Patria noastră pășește astăzi în fruntea omenirii civilizate, deschizînd noi căi în știință”.

După ce a subliniat că „fapta de eroism a maiorului Titov va intra pe veșie în istoria omenirii”, N. S. Hrușciov l-a felicitat cu căldură în numele C.C. al P.C.U.S. al Preziului Sovietului Suprem al U.R.S.S., al guvernului sovietic și a multumit din toată inima pentru fapta eroică pe care a săvîrșit-o, pentru curajul și eroismul de care a dat dovadă.

Nikita Hrușciov a scos în evidență meritele realizatorilor puternicelor rachete și nave cosmice satelit.

El a subliniat că Gherman Titov a îndeplinit în mod strălucit un vast program de cercetări științifice și acest lucru va îmbogăți știința cu date noi. „Credem și știm, a declarat N. S. Hrușciov, că nu este departe timpul cînd nave cosmice dirijate de om se vor îndrepta spre Lună, spre planetele sistemului solar”.

N. S. Hrușciov a anunțat că Preziul Sovietului Suprem al U.R.S.S. a conferit lui Gherman Titov titlul de Erou al Uniunii Sovietice. I s-a conferit de asemenea titlul de „Pilot cosmonaut al U.R.S.S.”. „Acum, împreună cu prietenul dv. Iuri Alexeievici Gagarin, veți purta acest titlu glorios. Dar veți fi doi numai pînă la următorul zbor, atunci vor apare și alți piloți cosmonauți sovietici. Nu încalpe îndolată că familia voastră de piloți cosmonauți va crește și se va întări”.

N. S. Hrușciov l-a felicitat pe Gherman Titov cu prilejul primirii lui ca membru al Partidului Comunist prin hotărîrea C.C. al P.C.U.S., înainte de expirarea stagiului lui de candidat. În cursul zborului greu

vajl comportat ca un comunist dirz, a spus N. S. Hrușciov.

N. S. Hrușciov a felicitat pe părinții și pe soția lui Gherman Titov, cu atât vor atinge mai repede culmile comunismului, vom deschide întregii omeniri o cale largă spre viitor”.

După Hrușciov, succesele U.R.S.S. în studiile spațiului cosmic oglindesc mărețele realizări ale poporului sovietic în dezvoltarea puterilor forte de producție ale patriei socialiste, oglindesc marile avantaje ale socialismului, superioritatea lui asupra sistemului capitalist.

„Reprezentanții cei mai lucizi ai lumii occidentale, a declarat el, nu pot să nu recunoască faptul că socialismul este cea rampă de lansare sigură, de pe care Uniunea Sovietică lansează navele sale cosmice”.

Zborul lui Titov are o imensă semnificație, a declarat N. S. Hrușciov. Acest zbor concertează parăcă puterea industriei noastre de prim rang, realizările mărețe ale științei și tehnicii sovietice, forța vitală binefăcătoare a ordinii sovietice care scoate la iveală talentele și aptitudinile maselor, oferă omului libertatea deplină pentru munca constructivă și creația însușită.

Acest fapt remarcabil oglîndește întregul drum glorios de luptă și de muncă parcurs de poporul sovietic, puterea de nebiruit și măreția de astăzi a Uniunii Sovietice, eelanul, cu care ea se îndreaptă înainte, spre noi culmi, spre idealurile păcii, libertății și prieteniei popoarelor.

N. S. Hrușciov a subliniat că nava cosmică satelit a efectuat un zbor în Cosmos ca vestitoare a păcii și prieteniei între popoare. El a declarat că puterile rachete sovietice, care n-au egal în nici o țară, sînt folosite pentru rezolvarea unor sarcini pasnice, pentru lărgirea și adîncirea cunoștințelor despre Univers. Nolle date obținute de știința sovietică în timpul ultimului zbor în Cosmos vor deveni un bun al tuturilor oamenilor de știință, al tuturilor popoarelor și astfel vor aduce un mare serviciu cauzei progresului întregii omeniri, cauzei păcii. Oamenii sovietici, a spus N. S. Hrușciov, se gîndesc la pace, la fericirea întregii omeniri. Cit de ușurate ar respira popoarele, dacă ar fi eliberate de povara chelnieților militari și aceste fonduri uriașe ar fi îndreptate spre satisfacerea mai deplină a nevoilor materiale și spirituale ale oamenilor, spre dezvoltarea științei”.

N. S. Hrușciov a spus că în proiectul de Program al P.C.U.S. întreaga omenire vede ce orizonturi mărețe s-au deschis în fața poporului sovietic.

„Poporul este creatorul istoriei,

făuritorul propriei sale fericiri. Cu cât țoți oamenii sovietici vor munci mai bine în folosul societății, cu atât vom atinge mai repede culmile comunismului, vom deschide întregii omeniri o cale largă spre viitor”.

Am construit primii în lume socialismul, a spus N. S. Hrușciov, am deschis primii drumul în Cosmos. Sîntem prima țară care se îndreaptă spre comunism.

Încheiere malorul Titov a declarat că el consacră zborul său spre întinderile Universului partidului leninist și celui de-al XXII-lea Congres al acestuia, congresul constructorilor comunismului.

Relatării cosmonautului Gherman Titov

noaptea în decursul zborului.

— La fiecare perioadă de revoluție, a răspuns maiorul Titov. În felul acesta, a spus el glumind, în decurs de 24 de ore am lucrat 17 zile și 17 nopți.

Cosmonautul vorbește cu pasiune despre năvăla de muncă a omului. În cursul stării de imponderabilitate poți să trăiești și să muncești. Întregul program științific trasat cosmonautului pentru perioada zborului a fost îndeplinit integral. Iată cea mai bună dovadă că imponderabilitatea nu este ceva înfricoșător. Starea de imponderabilitate a încetat cînd a început coborîrea navei. N-am simțit o trecere bruscă de la o stare la alta. Pur și simplu am revenit la vechea stare, obișnuită, terestră.

— Cum ați dormit în Cosmos și ce ați văsat ?

— N-am cînd să visez, — glumește el, — în timpul somnului trebuie să mă odîhnesc. În cursul zborului am tras un somn bun. Ce-î drept patul nu este cu puțin dar de dormit se poate dormi.

— Ce ați văzut în timpul zborului ?

— Am văzut foarte multe lucruri, și îmi este imposibil să povestesc toate acestea în cadrul unei scurte convorbiri. Pămîntul nostru este minunat. Aureolele albastre din jurul întregului popor, al partidului și al guvernului. Nu eram singur